Զ. ՏԱՐԻ 1628 ԹՈՒԱԿԱՆ ՀԱՅՈՑ 10 ՄԱՐԳԱՑ 4381 — Հ. Տ. 16 ՅՈՒՆԻՍ 1889 — Ն. Տ. 28 ՅՈՒՆԻՍ 1889 — ՀԻՃՐ. 30 ՇԵՎՎԱԼ 1306 ՈՒՐԲԱԹ

20 ՓԱՐԱ.

ՆԱՄԱԿ ԿԱՄ ԱՐԵՒ ԻՐԵՆ ԳՐՈՒԹԻՒՆ ՊԷՏՔ Է ՈՒՂՂԵԼ
ԱՌ ԽՄԲԱԳՐՈՒԹԻՒՆ
ԱՐԵՒԵԼՔ ՕՐԱԳՐԻ
Ղալաթիա, Նորատունկեան-Խան

درلیه غلطه ده نورادونکیان خانده آره‌وك
غزته‌سی اداره‌سنه

Direction du Journal AREVELK
Noradounghian Han, Galata
CONSTANTINOPLE

ԱՐԵՒԵԼՔ
ՕՐԱԳԻՐ
ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԵՒ ԱԶԳԱՅԻՆ

20 ՓԱՐԱ.

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Կ. Պոլսոյ համար Տարեկան գրանցեալ-արձակ	160
» » Վեցամսեայ » »	80
» » Եռամսեայ » »	40
Գաւառաց » Տարեկան » »	200
» » Վեցամսեայ » »	100
Օտար երկիրներէ տարեկան » Ֆրանկ	56
» » վեցամսեայ »	28

Դուրս զրկուած լրագրաց մասին ծախքը Տնօրէնութեան վրայ է
Խմբագրութեան զրկուած նամակ կամ գրութիւն չեն լսուիր։

Les annonces sont reçues
AUX BUREAUX DU JOURNAL

Կ. ՊՈԼԻՍ, 16 ՅՈՒՆԻՍ, 1889

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԼՈՒՐԵՐ

ԱՒՍՏՐԻԱ-ՀՈՒՆԳԱՐԻԱ

(«Թարգմ.»ի Վէննայէ Ընդ.ին, 21 Յունիս.)

Ս. Հաղորդութեան Խորհրդոյն տարեկան թափորն երէկ (յունիս 20 ին) տեղի ունեցաւ ի Վիեննա, մասնակցութեամբ Ցարձ ԵղբՓ Կայսեր։ Երբ պիոյ մէջ դեռ եւս պահուած հնաւանդ գեղեցկագոյն հանդէսն է այս, որ երբ օդը գեղեցիկ է, որպէս էր երէկ, շատ ազդու տպաւորութիւն մը կ'ընէ։ Մինչ նաքաղաքին փողոցները բազմութեամբ լի էին առաւօտն կանուխ, երբ գործաւորք կ'աւարտէին յարգարումն բացօթեայ խանութներու, գլխաւոր եկեղեցեաց դարսը։ Նոյն միջոցին Սրբոյն Ստեփանու մայր-եկեղեցւոյն արեւմտեան դրան առջև կը շարուէին աւստրեանկայսերական պահակազօրացուցակը, սաղաւառներով, կարմիր համազգեստներով, սեւ երիվարներով, և մաճառակաց արքայական պահակազօրաց գունդ մը, Հիւսար հեծելազօրաց գեղանի համազգեստով, դեղին կօշիկներով, երկնագոյներու վրայ ընձառիւծի մորթեր նետած։ Մաճառ պահակազօրը դարձ երիվարներ ունին որոց կայ կը հեծնեն տարբերն այս միակ օր, կամ թագադրութեան հանդիսի առթիւ։

Նոյնպէս վեց համ յառաջ, Պետութեան բարձր պաշտօնեայք, աւագանին, ծերակուտականք, նախարարք, եպիսկոպոսներ և հոմանիստաւոր դեսպանք իրենց կառքերով եան մայր-եկեղեցին, և կէս ժամ ետեն երեւցան պալատական կառքերն որ Արհիդուքսերը կը բերէին։ Աւարեան արքունիքէն ըստ հնաւանդ սովորութեան առաւօտն կանուխ կ'ելլէ, և կայսրը կրնայ պարծիլ թէ ինչ միակ վեհապետն է որ տարին ոգամ մը իւր հպատակաց մէջէն ամէնէն նշանաւոր անձնաւորութիւններն ի մի վայր կը համախմբէ երբ դեռ են բացուած Վիեննայի խանութներն։ Կէս օրէն ճիշդ հինգ ժամ յառաջ Ն. Կ. Վեհափառութեան կառքը, զոր ութ սպիտակ ձիեր կը քաշէին, մտաւ Ս. Ստեփաննոսի հրապարակը, շատ մը հետեւորդներով, որ ժէ դարու ոճով համազգեստ հագած էին։ Արծաթի փոշեր հնչեցնելով և զանազան գնդաց նուագարաններն աւելով համախմբեալ զօրքերն ողջունեցին կայսեր գալուստը։

Մայր-եկեղեցւոյ մէջ իրը երեք քառորդ ժամու կրօնական արարողութիւն մը եղաւ, որդեալ կարգաւ թափոր կազմուեցաւ։ Ամենէն յառաջ կուգային երգիչ կրօնաւորք, Ֆրանչիսկեանք, Բենեդիկտեանք և Դոմինիկեանք իրենց ժուբ, սեւ ու դորշ զգեստներով, յետոյ պատգամաւորութիւնք Վիեննայի եկեղեցեաց կղերին կողմէ, իրենց սմենէն ճոխ և հանդիսական զգեստներով, դրօշներով ու դպիրներով բուրվառներ ի ձեռին։ Այս թափոր անցաւ զօրաց կրկին շարքին մէջէն որք զինուորական բարեւ կուտային։ Խուռն բազմութիւն փողոցներուն մէջ։ ամեն պատուհանք ծածկուած էին դէմքերով, և քաղաքին բոլոր եկեղեցեաց զանգակները կը հնչէին։

Քաղաքին զանազան եկեղեցեաց կղերներուն ներկայացուցիչներէն ետքը կուգար մայր-եկեղեցւոյ կղերն, առաջ նորդութեամբ Արքեպիսկոպոսի փոխանորդին, որ ամպհովանւոյ մը ներքև կը քալէր, տանելով Ս. Հաղորդութիւնը Անմիջապէս ամպհովանւոյն ետեւէն կուգար Կայսրը գլխաբաց, վառած երկար մոմ մը ի ձեռին, և Ն. Կ. Վեհափառութեան կը հետեւէին Կայսրութեան նշանաւորագոյն անձինք, Արշիդուքսեր, Ոսկեգեղման սպայեներ, Պետութեան բարձր պաշտօնեայք, նախարարք, ծերակուտականք և անհամար սպայք բանակին ամեն ճիւղերէն։ Այս թափոր յամրաբար անցնելով փողոցներէն, կանգ կ'առնուր մէն մի բացօթեայ խորանի առջեւ, ուր աղօթքներ կ'ըսուէին, և երկու ժամու պտոյտէ մը ետքը վերադարձաւ ի մայր-եկեղեցին, և հոն ցրուեցաւ։ Կայսրը քաջառողջ կը թուէր, և իւր սովորական հանդարտ լրջութեամբ կը քայլէր, նայելով ամեն կողմ և պատուհաններուն, բայց ոչ զրք ողջունելով։

—Անգլիոյ արքայական գերդաստանն ի մօտոյ ամուսնութեամբ խնամի պիտի լինի որսապահի մը, որ Հունգարիոյ Տոկնայաքա անտառին մէջ կը պաշտօնավարէ։ Պարթեմպերկեան Ալեքսանդր իշխանին կամ Հարթենաւի կոմսին կնոջ եղբայրը, տեղական Ժոզէֆ Լուսպինկէր, կ'ամուսնանայ Օր. Լուիզ Քոփէքի հետ, զուտ յիշեալ անտառի գլխաւոր որսապահին։

ՎԵՐՋԻՆ ԼՈՒՐԵՐ ՍՈՒՐՀԱՆԴԱԿԻ

Ասկոլէմ, 25 յունիս.—Դատարանն այսօր իւր վճիռը տուաւ խռովութիւն յարուցանող Պուլանժէականաց դատին մէջ։ Պ. Տէրուլէտ անպարտ արձակեցաւ ոստիկանութեան գործակալին ընդդիմութիւն ընելու ամբաստանութենէն, բայց նոյն պաշտօնէին դէմ նախատալից խօսքեր ըսած լինելուն համար 100 ֆր. տուգանքի ենթարկեցաւ։ Պ. Լակէռ եւս 100 ֆր. տուգանքի դատապարտեցաւ, նոյն պաշտօնէին դէմ սպառնալիք ընելուն համար թէ «առաջիկայ ընտրութիւններէն ետքը պիտի պատժուի»։ իսկ Պ. Լէզան բոլորովին անպարտ արձակեցաւ։

—Պուլէրոտ, 25.—Ազիքսանդր թագաւոր վաղը Զիմայի վանքը պիտի երթայ՝ սրոյ օրհնութեան արարողութեան ներկայ գտնուելու, որ յունիս 20ին պիտի կատարի (Հ. Տ.)։ Յունիս 27ին Պելկրատ պիտի վերադառնայ։ Խնամակալ Ռիսթիչ, որ քիչ մը անհանգիստ է, հաւանօրէն պիտի չընկերանայ թագաւորին։ Սրոյ արարողութեան օրն արքունի պալատը սգաձեւ պիտի զարդարուի, և հոգեհանգստեան պաշտօն մը պիտի կատարի, որուն ներկայ պիտի լինի բովանդակ պահապան զօրքը։

—Ս-ֆէ, 25.—Ցարձ ԵղբՓ Կայսեր ճառին այն մասը (կ'ըսէ Մեծ. Օբէռնիւլ) որ Պուլկարիոյ կը վերաբերէր, ամենամեծ ցնծութիւն յառաջ բերաւ պուլկարական պաշտօնական ակմեոց մէջ։

—Պերլին, 25.—Զուրիցերիոյ Ազգային Ժողովը միահամուռ որոշեց որ դատ կարի չուտ ընդունուի փոքր տրամադրով նորմէնար բաղխարուածներուն հրաւանն, և արտօնեց Դաշնակցային Խորհուրդն այս նպատակաւ 16 միլիոն ֆր. ի փոխառութիւն մը կնքելու։

—Փարէզ, 25.—Երեսի. Ժողովոյ քարտէարեցը պատերազմական նախարարութեան ելմուտցոյցը։

—Պէլգրատ, 25.—Ցարձ ԵղբՓ Կայսեր ճառը Պատուիրակութեանց ժողովներուն ընդունելութեան առթիւ՝ ընաիր տպաւորութիւն մ'ըրաւ ատ։ Գոհութեամբ կը դիտուի որ Աւստրիոյ կառավարական մամլիսը Վիեննայի և Փեշթայի լրագրերէն տարբեր ոճով մը կը նային Սերպիոյ դէպքերուն վրայ, և չեն հետեւիր այն մեքենայութեանց որք վերջին ժամանակներս մեծաւ ճարտարութեամբ լարուած էին։

—Լոնդոն, 25.—Երեսի. Ժողովոյն մէջ, Սրը Ճէյմս Ֆէրկիւսըն յայտարարեց թէ Պարսկաստանի մէջ երկաթուղիներ չինելու բացարձակ մենաշնորհ մը տրուած չէ Ռուսիոյ, թէպէտ ռուս ընկերութիւն մը առաջնութեան խոստում ընդունած է երկաթեայ դծի մը համար այր ուղղութիւնը չէ պայմանագրուած։ Ռուս ընկերութիւնն այս առաջնութեան իրաւունքը պիտի վայելէ եթէ մինչեւ հինգ տարի կազմակերպուի և գործի ձեռնարկէ։

—Փարէզ, 25.—Յունիսի վերջը կամ օգոստոսի սկիզբն, Հանրապետութեան Նախագահը պիտի ուղեւորի Ֆրանսայի հարաւակողմն, և հաւանօրէն մինչեւ ձեզայիր պիտի երթայ։

—Լոնդոն, 25.—Դահիրեէ կը հեռագրուի թէ սուլտանցի ապստամբապետի մը մինչեւ Սարասի շրջակայքն հասնիլը կը սպասուի։ Իրեն հետերկու հազար զօրք ունի։ Շէքսփիր հազարապետին հրամանաց ներքեւ եգիպտական երկրորդ վաշտն Ասուան կ'երթայ։

—Պուդրէշ, 25.—Արքայական հրամանագիր մը կ'արտօնէ նախարարաց խորհուրդն իւր բացակայութեան մի ջոցին վարչական ամեն անդրինութիւններն ընել և ամեն անուանումներ կատարել վերադարձամբ արքայական հաւանութեան։

—Պեշթ, 23.—Զեռնակորպի իշխանին յոյժ սիրալիր մեկնամին ի պատասխան, խնամակալ Զոր. Պէ իմարքովիչ ի դիմաց Սերպիոյ ներկայ պիտի գտնուի Միլիձա իշխանուհւոյն ամուսնութեան ի Փեթերսպուրգ։

Հռոմ, 23.—Թրիպոնա կը պնդէ թէ Պ. Բրիսիի, Աւստրիոյ դեսպանին հետ խօսակցութեան մը մէջ, յայտարարած է թէ Թրիէսթեցիներուն դէմ ուղղեալ հալածանքը մեծ գժուարութիւններ կը պատճառեն իտալեան կառավարութեան։ Այս լուր հերքուած էր, բայց յետեալ թերթը կը պնդէ այժմ թէ ստոյգ է։

—Մադրիտ, 23.—Երեսփոխանները պատերազմական նախարարին ուշադրութիւնն հրաւիրեցին սա պարագայի վրայ թէ Մարոքի վեհապետն ի Թանճէ ուղեւորութեան առթիւ շատ մը զօրք կը տանի իւր հետ, մինչ մարոքեան ծովեզերաց վրայ սպանիական դիրքերը պահպանող սպանիացի զօրքերն հանեմատպէս խիստ սակաւ են։ Նախարարը պատասխանեց թէ այդ դիրքերն յանկարծակի յարձակման մը դէմ կատարելագոյն պաշտպանողական վիճակի մէջ դնելու համար պէտք եղած միջոցները պիտի տնօրինէ։

—Մատրիտի դահլիճը Պերլինէ չէ ստացած ո՛և է զեկուցում՝ հաստատող այն զրոյց թէ Վիլհելմ Կայսր այցելութիւն պիտի ընէ Սպանիոյ խնամակալ-թագուհւոյն։

—Պերլին, 23.—Գերմանիոյ արդի կայսրուհւոյն քոյր Շլեզվիկ-Հոլշթայնի Լուիզ Սոֆի իշխանուհին, որ պիտի ամուսնանայ հանգուցեալ Ֆրետերիկի Բարլ իշխանի որդւոյն Լէոոպոլտ իշխանին հետ, երէկ հանդիսաւոր կերպիմաւ ի Պերլին։ Իշխանուհին նախ Պերլինի դղեկին մէջ ընդունուեցաւ խասեր և Կայսրուհւոյն կողմէ, և հոն հացկերոյթ մը տրուեցաւ։ Հեծելաւոնդեր բարեւի կեցած էին մինչեւ Ռանտենպուրկեան դուռն Պերլինի, և հեծելազնդեր ալ շարուած էին մինչեւ դղեակն։ Արքունի կառքն յորում կը գտնուէր իշխանուհին՝ կանգ առաւ քաղաքին դրան առջեւ, ուր քաղաքային խորհրդոյ պատգամաւորութիւն մը, ի գլուխ ունենալով քաղաքապետը, բարի գալուստ մաղթեց ճաղկասի հարսնցուն։

—Փեթերսպուրգ, 24.—Ըստ պաշտօնական զեկուցման մը, 1889ի երմտացոյցին հասոյթք են 212 միլիոն 675 հազար ռուպլ, և ծախքերն 224 միլիոն 806 հազար, որ 1888ին 221 միլիոն 385 հազար էր։

ՆԱՍՐԻԱՏԻՆ ՇԱՀ

Վեհ. Նարէտանի Շահին 14 հատարքրաշարժ ասողութիւնը կը պատմէ Լէոնթէոնոս Պէյ։ Ն. Վեհափառութիւն իրեն հետ կ'պարտցնէ իւր բոլոր գոհարեղէններն, ադամանդներն և արիւ բարձ, որք պայուսակի մը մէջ պահուած՝ գոնամանդու մը պահպանութեան յանձնուած են։ Այս պատանին ամենայրք կ'ընկերանայ Շահին, և պարսիկ վեհապետն համոզուած է որ ձախողութիւն մը չի կրնար պատահիլ իւր ադամանդք և զանձք պահպանող ազգն իրեն հետ են։ Երբ Վիլհելմ Կայսր իւր սեղանն հրաւիրեց Շահը, պալատն բարձրաստիճան պաշտօնեայք ի զուր ջանացին զատել Շահն իւր դեռատի ընկերէն։ Պարսիկ վեհապետը փոխանակ զատուելու այն հետեւորդէն որ կը կրէր իւր հարստութիւնները՝ նախամեծար կը համարէր հրաժարիլ կայսերական սեղանէ պիտի ունենայ օգոստոս 15–20ին, «Ի Պերլին, ...ծովեզերք։ «Անքաղաքավարութիւն մը չկայ յայտմ, կ'ըսէ պատասխան Թերլին, «որովհետեւ Վիլհելմ Բ. Կայսեր այցելութիւնն ալ ծովեզերքաց վրայ տեղի ունեցաւ»։ (Քրեոյ Զայլհոնի կը մտնայ որ թէպէտ երկաբին Կայսերք առաջին անգամ ծովու վրայ ողջագուրեցին զիրար, բայց Վիլհելմ Բ. մինչեւ Փեթերսպուրգ գնաց, և մի քանի օրեր ալ հիւր մնաց Ռուսիոյ Կայսեր։) Բաց ասոնց, կ'ըսէ գերմանն Թերլին, Որքիի արկածէն ի վեր, կայսերական գերդաստանը բնաւ չախորժիր երկաթուղոյ ճամբորդութենէն։

ՖՐԱՆՍԱԿԱՆ ԼՈՒՐԵՐ

Կառավարութիւնը կ'առաջադրէ վերաշինել Օպերա Քոմիքի թատրոնն հին տեղւոյն վրայ, 3,480,000 ֆր. ի ծախքիւ, որոյ փոխարէն 1,037,000 ֆր. կ'առնուի հին շէնքին ապահովագրութենէն և 29,000 ֆր. հին շինուածանիւթոց արժէքէն։

—Յունիս 20 ին հրատարակեցաւ Փարիզի առողջապահական վիճակագիրն, յորմէ կ'երեւի թէ նոյն շաբթուն Փարիզի մէջ պատահած են 883 մահեր, մինչ նախորդ շաբթուն 1,015 և երկու շաբթի յառաջ 884 էր մահերուն թիւն։ Այսպէս կը հաստատուի թէ Փարիզի առողջապահական վիճակը գոհացուցիչ կը մնայ, և կարմրախտի կամ ուրիշ հմանաբարի մը ծագելուն զրոյցք չսփռանցութիւն են։

—Յունիս 20 ին ի Վերսայլ սոնեցաւ Գնտախազի պահին Երգման արարողութեան հարիւրամեակն, մի ևնոյն շէնքին մէջ որ քանի մը տարի յառաջ վերահաստատած էր։ Այս հանդիսին առթիւ Հանրապետականներուն ջերմ հրաւէրներ ուղղուեցան հաւատարիմ մնալ այն մեծ սկզբանց զորս 1789 ի ազգային պարագլուխներն հռչակած են, և թող չտալ որ նոր դիկտատորութիւն մը խնդրէ երրորդ Հանրապետութիւնը։

—Միջազգային Գրական Համաժողովը յունիս 20ին բացուեցաւ ի Թրոքատերոս, նախագահութեամբ Պ. Ժիւլ Սիմոնի։ Ներկայանալ կային իբրեւ ներկայացուցիչ Ֆրանսայի, Պելժիոյ, Դանմարկայ, Աւստրիայ, Դանիոյ, Սպանիոյ, Փորթուկալի, Լեհաստանի, Շուէտի, Նորվէկիոյ, Հունգարիոյ և Իտալիոյ։ Անգլիոյ կողմէ խօսող չեղաւ։ Բայց «Կանոնց իրաւանց պաշտպան Համաժողովին» մէջ Անգլիոյ կանայց ներկայացուցիչ պիտի լինին Տիկին Զափմէն, Տքթ. Էլիզապէթ Պլէքուէլ, Տիկին Պէզանթ եւ Օրիորդ Կրէթորէքս։

—Անգլիացի և ամերիկացի այցելուներ եւս քան զեւս բազմաթիւ են Աբուլեստահանդիսին մէջ, ուր կը յաճախեն նաեւ շատ մը գաւառացի Ֆրանսացիներ։ Յունիս 20ին հրատարակեալ հաշուոյ մը նայելով, վերջին կիրակին 200,000 հոգի մտած էին Աբուլեստահանդէսն և շաբթուն միւս տեղի պիտի ունենայ օգոստոս 15–20ին, «Ի Պերլին, ...ծովեզերք։ «Անքաղաքավարութիւն մը չկայ յայտմ, կ'ըսէ պատասխան Թերլին, «որովհետեւ Վիլհելմ Բ. Կայսեր այցելութիւնն ալ ծովեզերքաց վրայ տեղի ունեցաւ»։ (Քրեոյ Զայլհոնի կը մտնայ որ թէպէտ երկաբին Կայսերք առաջին անգամ ծովու վրայ ողջագուրեցին զիրար, բայց Վիլհելմ Բ. մինչեւ Փեթերսպուրգ գնաց, և մի քանի օրեր ալ հիւր մնաց Ռուսիոյ Կայսեր։) Բաց ասոնց, կ'ըսէ գերմանն Թերլին, Որքիի արկածէն ի վեր, կայսերական գերդաստանը բնաւ չախորժիր երկաթուղոյ ճամբորդութենէն։

ՖՐԱՆՍԱԿԱՆ ԼՈՒՐԵՐ

Կառավարութիւնը կ'առաջադրէ վերաշինել Օպերա Քոմիքի թատրոնն հին տեղւոյն վրայ, 3,480,000 ֆր. ի ծախքիւ, որոյ փոխարէն 1,037,000 ֆր. կ'առնուի հին շէնքին ապահովագրութենէն և 29,000 ֆր. հին շինուածանիւթոց արժէքէն։

—Յունիս 20 ին հրատարակեցաւ Փարիզի առողջապահական վիճակագիրն, յորմէ կ'երեւի թէ նոյն շաբթուն Փարիզի մէջ պատահած են 883 մահեր, մինչ նախորդ շաբթուն 1,015 և երկու շաբթի յառաջ 884 էր մահերուն թիւն։ Այսպէս կը հաստատուի թէ Փարիզի առողջապահական վիճակը գոհացուցիչ կը մնայ, և կարմրախտի կամ ուրիշ հմանաբարի մը ծագելուն զրոյցք չսփռանցութիւն են։

—Յունիս 20 ին ի Վերսայլ սոնեցաւ Գնտախազի պահին Երգման արարողութեան հարիւրամեակն, մի ևնոյն շէնքին մէջ որ քանի մը տարի յառաջ վերահաստատած էր։ Այս հանդիսին առթիւ Հանրապետականներուն ջերմ հրաւէրներ ուղղուեցան հաւատարիմ մնալ այն մեծ սկզբանց զորս 1789 ի ազգային պարագլուխներն հռչակած են, և թող չտալ որ նոր դիկտատորութիւն մը խնդրէ երրորդ Հանրապետութիւնը։

—Միջազգային Գրական Համաժողովը յունիս 20ին բացուեցաւ ի Թրոքատերոս, նախագահութեամբ Պ. Ժիւլ Սիմոնի։ Ներկայանալ կային իբրեւ ներկայացուցիչ Ֆրանսայի, Պելժիոյ, Դանմարկայ, Աւստրիայ, Դանիոյ, Սպանիոյ, Փորթուկալի, Լեհաստանի, Շուէտի, Նորվէկիոյ, Հունգարիոյ և Իտալիոյ։ Անգլիոյ կողմէ խօսող չեղաւ։ Բայց «Կանոնց իրաւանց պաշտպան Համաժողովին» մէջ Անգլիոյ կանայց ներկայացուցիչ պիտի լինին Տիկին Զափմէն, Տքթ. Էլիզապէթ Պլէքուէլ, Տիկին Պէզանթ եւ Օրիորդ Կրէթորէքս։

—Անգլիացի և ամերիկացի այցելուներ եւս քան զեւս բազմաթիւ են Աբուլեստահանդիսին մէջ, ուր կը յաճախեն նաեւ շատ մը գաւառացի Ֆրանսացիներ։ Յունիս 20ին հրատարակեալ հաշուոյ մը նայելով, վերջին կիրակին 200,000 հոգի մտած էին Աբուլեստահանդէսն և շաբթուն միւս

ԹԵՐԹՕՆ ԱՐԵՒԵԼՔԻ

ՕԳԴԱՎ ՓԷՕՅԵԷ

ԱՆԴԱՄ ՖՐԱՆՍԱԿԱՆ ԱԿԱԴԵՄԻՈՅ

ԱԶՆՈՒԱԿԱՆ ԱՄՈՒՍՆՈՒԹԻՒՆ ՄԸ

Մանօթ գեղարուեստից և շատ հետաքրքիր «Ֆէյլ», կը սիրէր բարիզեան շարժման հետեւիլիր անդուլ և բազմազան արտայայտութեանց մէջ։ կը սիրէր օրն օրին վայելել զայն, մերթ իր ակումբին սրահներուն մէջ, մերթ ձիարշաւուց բեմերուն մէջ, է զի թատրոնաց զրօսասրահներուն և է զի կողմանոցներուն մէջ։

Իր մանկամարդ կինը սակայն իրեն կ'ըսէր իր երկար-աթոռին վրայ խանդաղատ անհամբերութեամբ։ ինք իսկ վերջապէս կը գտնէր զնա անկեղծ և խորին գոհունակութեամբ, որովհետեւ այդօրինակ կենցաղ մը կ'ներգործէր իր ամէնէն ըղձալի յոյսերը։ Ժամանակին անուշ դէմք մը, որ զինքը կ'ընդունէր տուն դարձածին պէս, կին մը որ ուշադիր էր իրեն խնայելու նիւթական կենաց ամենադոյզն հոգերն, առտնին միշտ կենդանի յարկ մը, միշտ թարմ ծաղիկներ, յոգնութեան և ձանձրոյթի ժամերուն համար միշտ պատրաստ ապաստանարան մը,— ի մի բան հրապոյրն ընտանեկան յարկի մը, խաղաղ, զարդարուն, որ կ'աւելնար իր անձնական զբաղմանց և զբօսանաց շահեկանութեան, այդ իսկ էր ամուսնութիւնը զոր Պ. տը Ռիսս երեւակայած էր,—և ինք միայն չէ այդպէս երեւակայող։

Ի բաց առեալ քանի մը բնական երկիւղներ, տիկին տը Ռիսսի իր երկար աթոռին վրայ անցուցած ժամանակն իրեն և ամուսնոյն համար հեշտալի ժամանակ մը եղաւ։ Մանկամարդ կինը շատ այցելութիւններ կ'ընդունէր և միշտ շրջապատեալ էր։ իր շողոքորթն ազգականուհիները, տիկնայք տը Լոռիս, տը Շէլ և տ'Էսդրէնի, գրեթէ ամէն որ իրեն կը բերէին քաղաքին լուրերը։ Մայրն իրմէ կը բաժնուէր միմայն երթալ վաճառատունները պտտելու և խանձարուրն զանազան տարրերն ընտրելու, որք յետոյ տիկին տը Ռիսսի հաւանութեան կ'ենթարկուէին։ Երկար աթոռն և տախտակամածն իսկ շաբաթական ողողուած էին նուրբ ճերմակեղէններով, բրդեղէն կերպասներով, ժանեակներով, ժապաւէններով և տարօրինակ գլխանոցներով։ Տիկնայք տը Լոռիս, տը Շէլ և տ'Էսդրէնի կը ճառէին այս ամէն նիւթերուն վրայ և իրենց փորձառութեան կարծիքները կը յայտնէին։ Պ. տը Ռիսս երեկոյեան դէմ կ'լսէր այս հաճելի խաթունները ուշադրանկին մէջ եւ անդ կ'աւելցնէր ոգեւորութիւնը։ Ընդհանրապէս կը հասնէր գրպաններն եւ ձեռները լեցուն պլտիկ տուփերով, մեծ քակերով, խորհրդաւոր ծրարներով։ Այս ամէնը կը բանային։ գոհարներուն վրայ կ'սքանչանային, ծաղիկներն իրենց մէջ կը բաժնէին, չաքարեղէնները կուլ կուտային։ Վերջապէս, ասն մը էր այս։

Օգոստոս ամսոյն վերջը ժիւլ կոմսուհւոյն գալուստն աւելի ծանր հանգամանք մը տուաւ պարագայներուն։ Քանի մը օր յետոյ տեսան զինքը որ Սէնդ-Գիլդիլտ եկեղեցւոյ մկրտութեան աւազանին վրայ կը բռնէր մատաղատի Լուի-Հանրի-Բարիս տը Ռիսսը։—Յաջորդ օրը, իր հիւսկէնովը մեկնեցաւ իր դղեակը, Շէրպուրկի շրջակայքը։

Զ

Տիկին տը Ռիսս իր առողջութիւնը գտաւ այնպիսի արագութեամբ որ պատիւ կը բերէր իր կազուածքին, եւ ընդհուպ երեւցաւ պուլվարին վրայ իր մայրական բովանդակ փառքին մէջ, ուղեկցութեամբ բրովանցի ստնտուի մը որուն այլանդակ գլխանոցն եւ սեւ աչերն անցորդաց ուշադրութիւնը կը զարթուցանէին։—Լիոնէլ Ջերմապէս կը փափաքէր որ կինն ինք սնուցանէր իրենց զաւակը։ բայց տիկին Ֆիճ-Ժէռալ, յանուն իր աղջիկ առողջութեան եւ գեղեցկութեան, այդ փափաքին դէմ հանած էր այն կանացի մանաւոր փաստերէն մի քանին որոց պատասխանելիք բան մը չեն գտներ այրերն, որովհետեւ բան մը չեն հասկնար։—Մնաց որ, հրճուեցաւ տեսնելով որ մանկամարդ կինն իր զաւկով կ'զբաղէր տարիտ հոգածութեամբ։ բայց միանգամայն ցաւօք տեսաւ որ այս զբաղումը շատ պարապ ժամանակ կը թողուր տիկին տը Ռիսսի։ Իրաւ է որ պարտաւոր էր այդ ամրողջ պարապը լեցնելու։ մինչեւ իսկ կրցաւ քանի մը օր չարունակել իր սովորական կեանքն։ որովհետեւ սովորութիւն չէ որ ամուսիններն իրենց կնոջ ընկերանան՝ իրենց ցերեկեայ այցելութեանց և շրջագայութեանց մէջ, և այս նպատակաւ կարծեց հանգոյց մը պատճառել իր կնոջ՝ թողլով նոա իր անկախութիւնն, ինչպէս ինք կը պահէր իր անկախութիւնը։ Երեկոյթներուն համար նոյնը չէր դժբաղդաբար։ ոչ բարեկրթութիւնն, ո՛չ խոհեմութիւնը թոյլ կուտային նմա հանդուրժել որ տիկին տը Ռիսս պարահանդէսներն և թատրոնները վազէր առանց իր ամուսնոյն, և այս տեսակ զուարճութեանց համար բուռն փափաք մը երեւան եկած էր մանկամարդ կնոջ սրտին մէջ՝ իր կրած խցարգելութեան և ժուժկալութեան երկար ամիսներէն յետոյ։ Բարիզեան ձմեռն այդ տարի մասնաւորապէս փայլուն էր, և Լիոնէլ ինքզինքն երջանիկ համարէր երբ միևնոյն դիշերն երեք շորս յաջորդական հանդիսի հրաւիրելին զինքը։ բայց իր կինն անշուշտ իրաւունք ունէր քանի մը փոխարինութեանց, և թէպէտ այս աշխարհային տենդին պատճառաւ անողոքաբար կ'արգիլուէր իր սովորութիւններէն և աշխատութիւններէն Պ. տը Ռիսս, իր աղապատանքէն դրդեալ և արդարութեան զգացմամբ, կը համակերպէր գէթ առերեւոյթ բարեհաճութեամբ։ կը յուսար թէ երդանցուկ տարդնով մը էր այս։—Թերեւս ալ սրտին խորէն կը յուսար թէ Նախախնամութիւնն, որ նախորդ ձմրան այնչափ բարեացակամութեամբ աջակցած էր իրեն, վերստին ձեռնտու պիտի ըլլար նմա այս փորձին մէջ։

Ապաքէն, առաւօտ մը, նախաճաշին վերջերը, մանկամարդ կինն, որ բոլոր ճաշին առեն յայտնապէս մռայլ և երազուն եղած էր, յանկարծ երեսը ծածկեց երկու ձեռներովն և սկսաւ լալ։

—Ա՛հ, Տէր Աստուած, ի՞նչ կայ, սիրելիս, գոչեց Պ. տը Ռիսս դէպի նա վազելով։

—Ոչինչ, ըսաւ արցունքներուն մէջէն։ բան մը չէ . . մայրս տեսնել կ'ուզեմ։

—Բայց վերջապէս ի՞նչ ունիք . . . ի՞նչ պատահեցաւ։

—Ոչինչ . . . ոչինչ . . . մարդ ղրկեցէք և մայրս կանչել տուէք, կ'աղաչեմ։

Մի՛ևնոյն վայրկենին, տիկին Ֆիճ-Ժէռալ, որ անշուշտ Վանս փողոցը ձգուած էր տարտամ նախազգացումով մը, սեղանատունէն ներս կը մտնէր։ Իր դուստրն, առանց զարմացման իսկ ժամանակ թողլու նմա անմիջապէս քաշեց տարաւ զնա քովի սրահն, ուսկից Լիոնէլ վայրկեան մը յետոյ կրցաւ շփոթ ինն ըսել հեծեծագին մրմունջներու և խղդուած հառաչներու երկայն նուազ մը։

Կացութիւնը տոժանելի էր Պ. տը Ռիսսի համար։ թեթեւ ինն թոթուեց ուսերը, սիկառ մը վառեց եւ սկսաւ անփոյթ աչք կարդալ լրագիր մը, սպասելով խորհրդակցութեան երթին։

Կէս ժամ յետոյ, որ շատերկար թուեցաւ իրեն, դուռը բացուեցաւ, եւ տիկին Ֆիճ-Ժէռալ միայնակ երեւցաւ, աչերը կարմրած եւ դիմաց դէմն, ոգեւորեալ։ խոստացաւ իր աղջկան որ ցերեկին կուգայ տեսնել զինքն, յետոյ փակեց դուռն, եւ իր փեսային առջեւէն անցնելով, մուշտակին մէջ փաթթուելով, ըսաւ։

—Ազջիկս պիտի մեռցունէք։

Յետոյ դուրս ելաւ վեհափառ գնացքով։

Պ. տը Ռիսս, այսքան փափուկ պարագայից մէջ, միանգամ եւս ցոյց տուաւ թէ բարեկրթի մարդու մի մարքն ու սիրտն ունէր։ Մեծ ճգամբ յաղթահարելէ յետոյ իր հպարտութեան ներքին ապըտամբութիւնը, կնոջը քով գնաց, որ տակաւին բոլորովին արտտում էր։ գոգոմէնից ու միանգամայն զուարթ բանականութեան մը լեզուով խօսեցաւ, քիչ մը յանդիմանեց զինքը, շատ ալ համբուրեց, եւ վերջի վերջոյ համոզեց զինքը թէ ապահովապէս գթութեան արժանի պզտիկ էակ մըն էր, բայց վերջապէս շատ սիրուած և շատ ալ երջանիկ։ Տիկին Ֆիճ-Ժէռալ, երբ ցերեկին վերստին եկաւ, երկուքն ալ գտաւ գանաբէի մը վրայ, ձեռք ձեռքի մէջ, ժպտելով մատաղ Լուի-Բարիսին, որ նախնական մարմնամարզ կ'ընէր գորգին վրայ։

—Զէք կրնար երեւակայել, սիրելիս, ըսաւ Լիոնէլ զուարթութեամբ իր կնոջ, թէ մայրերնիդ այս առտու ո՛րչափ խրատութեամբ վարուեցաւ ինձ հետ։

(Շարունակելի).

օրերուն հաշիւը օրական 100,000է քիչ մը աւելի եղած էր։

—Յունիսս 20ին Արուեստահանդէսի հրապարակին մէջ հասարակութեան առջեւ բացուեցաւ մէկ նմանութիւնն այն Թանպիլ ուր արքայական գերդաստանն արդիւնեցաւ 1892ին։ Պասթիլի նմանութեամբ չենք մը շինուելէն յետոյ, Թանպիլի նմանութիւն մ'ալ պէտք էր։

—Յունիս 20ի դիշերը Փարիզի քաղաքային խորհուրդն հանդէս մը տուաւ ի պատիւ ցուցադրաց, ի Մոնսոզբօսավայր։ 3,000 հրաւէրներ ղրկուած էին, և զբօսավայրն անսման փայլով մը զարդարուած և լուսավառուած էր, ընդ ճարտար տնօրինութեամբ Պ. Ալֆանի։

—Մայիս ամսոյ ներածմանց և արտածմանց հաշիւը Արուեստահանդէսի արդիւնքը ցոյց կուտան։ Նոյն ամսոյ մէջ, ի Ֆրանսա ներածեալ ուտեստք են 127 միլիոն ֆր., մինչ 1888 մայիս ամսոյ մէջ 47 միլիոն ֆր.էն աւելի չէին։ Ներածեալ նախնականներն թերն են 193 միլիոն ֆր., մինչ անցեալ տարի 159 միլիոն ֆր. էին։ Ներածեալ պատրաստուած կամ գործուած ապրանք են 51 միլիոն ֆր., մինչ անցեալ տարի 43 միլիոն ֆր. էին։ Արտածմունք ևս մեծապէս աւելցած են։ Պատրաստուած կամ գործուած նիւթեր 143 միլիոն ֆր.ի բարձրացած են, մինչ անցեալ տարի նոյն ամսուն 107 միլիոն ֆր.էին, և նախնական նիւթեր 68 միլիոն ֆր.ի ելած են, մինչ անցեալ տարի 48 միլիոն ֆր. էին միայն։

ԱՆԳԼԻԱՑԻՔ Ի ՓԱՐԻԶ

Լոնտոն, 24.—Փարիզ դացող Անգլիացւոց թիւը շարթէ շաբաթ կ'աւելնայ։ Միայն անցեալ շաբթուն մէջ Տուվռէ ի Քալէ անցան 12,000 ուղեւորներ։ Թէև շոգենաւերուն թիւն աւելցած է, բայց դարձեալ անբաւական կուգան, և մանաւոր շոգենաւեր կը վարձուին։ Երէկ 300 ուղեւորաց համար տեղ չմնալով Տուվռէ մեկնող շոգենաւուց մէջ, յատուկ շոգենաւ մը փոխադրեց զանոնք ի Քալէ։

ՌՈՒՍԻԱ

Փեթերսպուրգ, 25 յունիս։ — Պատերազմական նախարարն հրամայեց փութացնել Պալթիկ ծովու Ռիգայի կարեւոր նաւահանգստին ամրութեանց շինութիւնը։

ՀՈՒՆԱՍՏԱՆ

Զուրիխ, 25.— Անյսօր Մօրաթի ճակատամարտին տարեդարձը լնելով, հոգեւոր հովիւ Վիման բանախօսութեամբ մը յայտարարեց թէ «Օտար միջամտութեանց դէմ մեր հողը պաշտպանել նուիրական պարտաւորութիւն է։ Նախամեծար համարինք պատուով մեռնիլ քան անպատիւ ապրիլ։»

ՖՐԱՆՍԷ ԵՌԶԵՂԻ ԿԱՅՍԵՐ ՃԱՌԸ

Փարիզ, 25.—Աւստրիոյ Կայսեր ճառը Սակարանի վրայ աննպաստ տպաւորութիւն մ'ըրաւ։ բայց այն լուր թէ Զաքը վերջապէս փոխադարձ այցելութեան պիտի երթայ Վիլհելմ Գերմանիոյ՝ նորոգեց հասարակաց վստահութիւնը։

—Լոնտոն, 25.—Տէյլի Նիւզ կ'ըսէ թէ Ֆրանսէ եղեղի Կայսեր ճառը Ռուսիոյ ուղղեալ ազդարարութիւն մ'է։

—Վիեննա, 25. — Լրագիրք կ'ըսեն թէ Ֆրանսէ եղեղի Կայսեր կորովի լեզուն պիտի նպաստէ խաղաղութեան պահպանման։

ԱԶԳԱՅԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

Ամեն. Տ. Խորէն Պատրիարքն Արմաչու վերջին հրդեհին զոհ եղող այրացաւեր հոգակոչ վարժարանն ու ընդարձակ հիւրատունը վերաշինելու համար՝ Պրուսայու ու Նիկոմիդիոյ ազգայնոց կոնդակներ պիտի ղրկէ մատերս, որպէս զի հանգանակութիւն բանալով՝ օգնեն յիշեալ կարեւոր հաստատութեանց ընդ հուպ վերականգնման։

Երէկ տեղի ունեցաւ յՕրթագիւղ Մաքսուտեան Սեպուհ պէյի դըստեր օրիորդ Մաղէնի ամուսնութիւնն ընդ Մեծ. Եսայեան Դուկաս էֆէնտիի։

Կնքահայրն էր բնիկ Զմիւռնիացի Տիպերեան Զարեհ էֆէնտին։

Հանդիսին ներկայ էին Ամեն. Տ. Խորէն Պատրիարք, Մանկունի Դեր. Վահրամ Սրբազան, Պատր. Փոխանորդ Դեր. Տ. Գէորգ Ե. վրդպ. Եւթիւճեան, և քանի մը քահանայք։

Յետ պսակի արարողութեան սեղանի հրաւիրեցան հանդիսականք։

Հանդէսն ընտանեկան հանգամանք ունէր։

Կիլիկիոյ վիճակի վարդապետներէն և երբեմն յԵրուսաղէմ, և աստ՝ ի Թօփ-Դարա քարոզչութիւն ընող Աղթամարցի Արժ. Տ. Սահակ վարդապետն՝ ինքնահրաւէր Գալատիա դնացած լինելով, Ս. Պատրիարքը գրեց նմա անմիջապէս կամ Սեբաստիոյ Ս. Նշան վանքն երթայ, և կամ ի Կիլիկիա վերադառնայ։

Բնիկ Էջմիածնի, իսկ այժմ Պրուսայու Գէորգեան եւ Բարթուղիմէոսեան երկսեռ վարժարանաց ընդհանուր Տնօրէն Առաքելեան Թովմայէլ էֆէնտին՝ առաջնակարգ ուսուցչի վկայագիր ղրկուեցաւ Կեդրոնական վարչութեան Ուսումնական խորհրդոյ կողմանէ, վաւերացմամբ Ամեն. Ս. Պատրիարք Հօր։

ՆՈՒԱԳԱՀԱՆԴԷՍ
ԶԱՑՆԱԿԱՆ ԵՒ ԴՈՐԻՆԱԿԱՆ
ՏՈՒԵԱԼ
Պ. ՆԵՐՍԷՍ ՇԱՀԱԼԱՄԵԱՆԻ

Աջակցութեամբ «Քնար» ընկերութեան եւ այլ արուեստասէր անձանց

Ի ՆՈՐ ԹԱՏՐՈՆ ԲԵՐԱՑԻ

Կիրակի 18|30 Յունիս 1889
Ի ժամ 2 ½ (ե. ե.)

ԾՐԱԳԻՐ
ՄԱՍՆ Ա.

1.—Հայոց Երանի (ռօմանս պիտի երգէ Պ. Ն. Շահլամեան ՊԱՐՈՆԲԷԿԵԱՆ
2.—Վալս Օռիժինալ, դաշնակի համար, պիտի նուագէ հեղինակն ՎԱՀՐԱՄ ՍԸՎԱՃԵԱՆ
3.—Ուն Պալս ին Մասքէրա (ռօմանս) պիտի երգէ Պ. Ե. Օգոստինոսեան ՎԷՌՏԻ
4.—Ռէվերի, ջուրթակի համար—պիտի նուագեն Ա. Սինանեան և Գ. Աղջիկեան էֆէնտիք ՏԱՆԲԼԱ
5.—Սէռենատ Ռիւի Պլաս, պիտի երգէ Պ. Շահլամեան ՎԷՐԵՌԼԷՆ
6.—Ատոռէմուս, Քառանուագ դաշնակի, երգեհոնի, ջուրթակի և վիոլոնսէլի համար. պիտի նուագեն անդամք Քնարի ՌԱՎԻՆԱ

ՄԱՍՆ Բ.

7.—Արիա, ռուսական «Մայիսեան» գիշերը» օբերայէն, պիտի երգէ Պ. Շահլամեան . . . . . ՔՕՌՍԱԿՈՎ
8.—Սօլօ ջուրթակի . . . պիտի նուագեն Ս. Հոգոյեան էֆ. և Յ. Սատուր էֆ . . . . .
9.—Քուլսիֆիքս (տուէթ) պիտի երգեն Պ. Պ. Շահլամեան և Օգոստինոսեան ՅՕՌ
10.—Մէս Ռքքիէմ, քառանուագ վասն դաշնակի, երգեհոնի, ջուրթակի և վիոլոնսէլի . պիտի նուագեն անդամք Քնարի . . . . ՎԷՌՏԻ
11.—«Ասացէք ներան», ռուսական ռօմանս պիտի երգէ Պ. Շահլամեան . . . . ՔՕԶՈՒՊԼԷ

Դաշնակն Պէռնշթայնի և երգեհոնն ազնուապար նուիրուած են Պ. Քոմէնտանտէրի կողմանէ։

Նուագահանդիսին հասոյթն բարեգործական նպատակի յատկացեալ է։

ԳԻՆԵՐ

Վերնայարկ 5 ղրուշ, նստարանք 10, թիկնաթոռք 20 ղրշ., թիկնաթոռք Ա. և Բ. կարգի 30 ղրուշ.
Օթեակք Ա. կարգի (Պէլ էթաժ) ղրուշ, 80 ղրուշ,
Օթեակք Գ. կարգի 40 ղրուշ,
Գետնայարկի օթեակք 1 ոսկի

ՆԵՐՔԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

ՊԱՏՈՒԱՆՆԱՆՔ

Վեհ. Սուլթանն ակամակուռ Օսմանիէ պատուանշան տուաւ Վսեմ. Էմին-իւտ-Տէօվլեթի, Պետական խորհրդոյ նախագահ և Էվգաֆի և Հեռագրատանց նախարար Պարսկաստանի.

Ա. կարգի Մէճիտիէ պատուանշան՝ Պարսկաստանի արքունի անձնական դանձուն նախարար Էմին-իւս-Սալթանայի.

Բ. կարգի Մէճիտիէ՝ Պարսկաստանի արքայազուն և Վեհ. Շահին սենեկապետ Իպրահիմ Միրզա Իշխանին.

Գ. կարգի Մէճիտիէ՝ Կ. Պոլսոյ պարսիկ դեսպան Վսեմ. Մոհսին Խանի փեսին՝ Միրզա Մոհսին Խանին։

Վեհ. Սուլթանը նաեւ Բ. կարգի Շեֆգատիի պատուանշան տուաւ Վսեմ. Մոհսին Խանի դստեր։

ՕՏԱՐ ՊԱՏՈՒԱՆՆԱՆՔ

Ռուսիոյ Կայսրն Ա. կարգի Անդրէեւեան Նէվսկիի պատուանշան տուաւ կայսերական պալատն ընդհանուր հրամանատար Դաղի Օսման փաշայի։

Ի ԿԱՑՍ. ՊԱԼԱՏ

Պարսից դեսպան Վսեմ. Մոհսին Խան և մայրաքաղաքս դտնուող երկու պարսիկ նախարարները դեսպանատան դիւանաւոր պաշտօնէից հետ նախընթաց երեկոյ Վեհ. Սուլթանին սեղանակից լինելու պատիւն ունեցան։

Այս հացկերոյթին ներկայ էին Մեծ-Եպարքոսը, նախկին Մեծ-Եպարքոս Էմէհէմ փաշա, արտաքին գործոց նախարարը, խորհրդական Վսեմ. Յարութիւն փաշա Տատեան և այլ երեւելի անձնաւորութիւններ։

Թէ՛ հացկերոյթի միջոցին և թէ յետոյ Վեհ. Սուլթանը դերազանց հիւրամիտութեամբ պատուասիրեց իւր պարսիկ հիւրերը։

Ի Բ. ԴՈՒՌՆ

Մայրաքաղաքիս առտրեան դեսպան Պառոն Քալիէ երէկ Բ. Դուռը գնաց, և տեսակցեցաւ Մեծ-Եպարքոսին հետ։

ՀԱՐՍԱՆԻՔ

Երէկ, Սթենիայի պարսկական ամառնային դեսպանատան մէջ, կատարեցաւ ամուսնութեան հանդէսն պարսիկ նախարար Վսեմ. Էմին-իւս-Տէօվլեթի որդւոյն՝ Միրզա Մոհսին Խանի՝ ընդ դստեր Վսեմ. Մոհսին Խանի։

Ներկայ էին օսմ. նախարարք ոմանք, մայրաքաղաքս դտնուող պարսիկ նախարարք և աստիճանաւորք և գլխաւոր պաշտօնատարք պարսիկ դեսպանատան։

Յետ կրօնական արարողութեան, Վեհ. Սուլթանն յատուկ պաշտօնէի մը ձեռամբ հարսին նուէր ղրկեց ադամմնդաղարդ հոյակապ ապարօշ մը։

ՇԻՐԲԷԼԻԻ ԽԱՁՐԻԼ

Այս Ընկերութիւն, ինչպէս կը յիշուի, իւր արտօնութեան նորոգմանն առթիւ, յանձն առած էր նոր շոգենաւեր բերել տալ։ Ըստ այսմ, Ընկերութեան հաշուակալ Իսքէնտեր էֆ. առաջիկայ երկուշաբթի Լոնտոն կ'երթայ, պէտք եղած յանձնարարութիւններն ընելու։

ՁԻԵՐՈՒ ԱՐՏԱԾՈՒՄՆ

Յայտնի է թէ կայսերական կառավարութիւնն արդիւնած էր ձիերու և էնկիւրիի այծերու արտածումը։ Սակայն, նկատելով որ անանոց առեւտուրը կը քաշուերէ տուարաբոյծներն ալ նոյնպէս թիւն աւելցնելու և սերունդը պահելու իր բովանդակ ազնուութեան մէջ, նախարարաց խորհուրդն որոշեց եւս առնուլ այս տնօրինութիւնը։ Այս մասին հաղորդ մը ներկայացուած լինելով Վեհ. Սուլթանին, կայսերական Իրատէ մը վաւերացուցած է այդ որոշումը։ Ն. Վեհափառութեան Իրատէն կը հրամայէ միանգամայն որ միջոցներ ձեռք առնուին ապագային կարեւոր համար Պետութեան նահանգներին խնդրելու հեծելազօրաց և հրետանւոյ համար հարկ եղած ձիերը։

Ներքին գործոց նախարարութիւնը փութացած է շրջաբերական առաւարական իշխանութեանց հաղորդել զայս վեհապետական հրաման, հրաւիրելով միանգամայն որ Բ. Դրան ներկայեն ձիերու սերունդն ազնուացնելու յարմարագոյն եղանակներ, այնպէս որ պէտք չմնայ օտար երկրաց դիմելու։

ՊԱՐՍԻԿ ՀԻՒԵՐԷՆ Ի Կ. ՊՈԼԻՍ

Պարսկաստանի նախարարն Էմին-իւս-Տէօվլէ եմպրաքաղաքիս պարսկական դեսպանն 50ական օսմ. ոսկի եւ ուրիշ երկու պարսիկ ատիճանաւորներ 20ական ոսկի նպաստեցին Վալիտէ Խանի պարսկական մզկիթին նորոգութեան։

ԱՐՋԱՌԱԹՏ Ի ԴԱՐԹԱԼ

Ի Գարթալ, Սուլթան չիֆթլիկի, արքունական ծագած և մէկ օրուան մէջ 57 արջառներ կորած լինելով, քաղաքապետութիւնն զգուշական տնօրինութիւններ հրամայեց, և Գարթալի դերկառավարչին և քաղաքային խորհրդոյ անդամները տեղւոյն վրայ դացին պնտնտարոյժներու հետ։

ԹԱՂԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆՔ

Ներքին գործոց նախարարութիւնը շրջաբերականաւ խնդրեց թաղապետական պաշտօնատարաց և պաշտօնէից ցուցակն, հանդերձ իրենց ամսականաց քանակութեամբ։

Նախարարութիւնը կ'առաջադրէ հաստատել հանդստեան մասնաւոր մասուկ մը թաղապետութեանց պաշտօնատարներուն համար։ Այս որոշուկին դրամագլուխը պիտի կազմուի թոշակաց վրայ ամսական 5% գնդով։

ՆԱՒԱՑԻՆ ԱՐԿԱՆ

Անգլիական Ֆանդ շոգենաւն, որ նախընթաց իրիկուն Թայլան կը մեկներ, Սեւ ծովու բերնէն քիչ մը հեռու մէքենայի խանդարում ունենալով հարկադրուեցաւ ետ դառնալ ի Նաւահանգիստս։ Ֆանդ առ նուազն տասն օր պիտի մնայ Կ. Պոլսոյ նաւահանգստին մէջ, հարկ եղած նորոգութիւնները կրելու համար։

ՀԵԼԼԵՆԱԿԱՆ ՀԻՒՊԱՏՈՍՆ

Հելլենական հիւպատոսարանը նախընթաց օր ձերբակալեց Քրիսթոֆ Տավարի անուն յոյն մը որ իր ընտանիքէն 2200 ֆրանք դողնալով Աթէնքէն մայրաքաղաքս փախած էր, և ընդ հսկողութեամբ Աթէնք ղրկեց զնա։

ԵՂԵՌՆԱԴՈՏ ԱՏԵԱՆ

Զէյվէ Մէյտանի ծանօթ եղեռնադործութեան (Թօլ աղասը Նուրի էֆէնտիի սպանման) դատն երէկ տեղի ունեցաւ Եղեռնային Ատենին առջեւ։ Քիւչիւք Ալի անպարտ արձակեցաւ, իսկ Պէօյիւք Ալի Պատժական Օրէնքին 174դ. յօդուածին համեմատ 15 տարուոյ շղթայակապ աշխատութեան դատապարտեցաւ։

Անտոն Ազարեան էֆէնտի երէկ իրիկուան կառախումբով Փարիզ ուղեւորեցաւ։

—Այնթապի երեւելիներէն Մուսթաֆա Լաթի փաշա երէկ Օտեսա ուղեւորեցաւ մայրաքաղաքէս։

—Միսաք անուն անձն որ ի Թահթալալ Միւֆթի Խանի առջեւ ֆէս կը վաճառէր, իրեն արհեստակից Միխայէլ անուն անձին հետ կռուի բռնուելով՝ գլուխն վիրաւորեց և փախաւ, բայց ոստիկանութիւնն յաջողեցաւ ձերբակալել։

—Թուրք լրագիրք քաղաքապետութեան և ոստիկանութեան ուշադրութիւնը կը հրաւիրեն այն կարգ մը մարդոց վրայ որք իբրեւ թարգման, առաջնորդ կամ միջնորդ իրենց ծառայութիւնները կ'առաջարկեն Պուխարացի, Խիվացի, Բեռչղարցի, Աֆղանստանցի, Տաղիստանցի և ուրիշ ուխտաւորաց, զորս չարաչար կը խաբեն, և խեղճ մարդոց ճամբորդութիւնը դիւրացնելու տեղ աւելի կը դժուարացնեն։

—Սերպիական դեսպանն և ընտանիքը նախընթաց օր Բերայէն փոխադրուեցան ի Թէրապիա, Նիւ Հոդէլ, ուր ամբողջ յարկ մը վարձած են ամրան եղանակին համար։

Ռումանական դեսպան Պ. Միդիլինէօ եւս ամբողջ ամառը պիտի բնակի ի Պէօյիւքտէրէ, յՕդէլ տը Լիւնիվլէ։

—Նախընթաց առաւօտ ի Շիշլի եկեղեցական հանդիսաւոր արարողութեամբ տեղի ունեցաւ հանգուցեալ ժորժ Զարիֆիի ոսկերաց փոխադրութիւնն մարմարեայ յիշատակարանի մը ներքև, որ յանձնարարեալ էր յԵրուսաղէմ Խաչիկ քանդակագործին։ Բան և հինգի չափ պսակներ բերած էին հանգուցեալին ազգականք և բարեկամք։

—Դալաթիոյ Ամերիկեան թատրոնի երգչուհիներէն Քիւչիւք Ամալիան և Լուցիգա հանդիսի միջեւ կռիւ ծագելով, Ամալիա հանըմ ծեծած էր իր հակառակորդը։ Լուցիգա հանըմ դատ բացած էր, և պատժական նախադատ ատեանն զրաղեցաւ երէկ այս դատով։ այլ ուրիշ վկայներ ալ լսելու պէտք տեսնուելով, դատն յետաձգուեցաւ։ Կ'ըսուի թէ Ամալիա հանըմ ձեռքով ծեծեր է զլուցիգա հանըմ, և սա հողաթափով պատասխաններ է իր ախոյեանին հարուածներուն։

ԻՏՄԱՆԸ ԱԹԹԱՅ

Թրքախօս գաւառաց համար Դաւթեան Սմբատ էֆէնտիի կողմէ պատրաստուած սոյն դասագրքին Բ. մասն Ա.ին նման պատկերազարդ և վաւերացեալ Ազգ. կեդր. Վարչ. Ուսումնական խորհրդէն սկսուած է հրատարակուիլ Աշխէնի տպարանը և քիչ օրէն կ'աւարտի, որ մասին գաւառաց Ազգ. վարժարանները դաստատուց և հոգաբարձութեանց ուշադրութիւնը կը հրաւիրենք յօդուտ և ի դիւրութիւն ուսանողաց։

ԽԼՈՒԹԻՒՆ

Եւ բզզիւնք գիխու մէջ։ Մինչդ իւր տան մէջ բուժելու զայնս, առանց ընդհատելու իւր պարապմունքն։ 30 սանթիմ ղրկելով կ'ստացուի 132 երեսի պատկերազարդ տետրակ մը։ Դիմել առ M. Nicholson, 1, rue Drouot, Pari 18

ՀԵՌԱԳՐԱԼՈՒՄՔ

ԱԹԱՆՍ ՀԱՎԱՍ

Վիեննա, 27 յունիս

Հունգարական Պատուիրակութեան արտաքին գործոց Յանձնախմբին նըստին մէջ, Բարնոքի կոմսը, պատասխանելով զանազան հարցմանց, նորէն բողոքեց ընդդէմ յոռետես դատողութեանց որք կը լինին արտաքին կացութեան վրայ։

Պելկրատէ առնուած հեռագիրք, որք կը նկարագրեն Քրայկուէվաձի հանդիսին մանրամասնութիւններն, ոչ մէկ ձախորդ միջադէպ կը ծանուցանեն։

— —

ԱՆԳԼԻՈՅ ՊԱՆՔԻ

Լոնտոն, 27 յունիս

Անգլիոյ Պանքային շաբաթական հաշուեկշիռը՝ նախորդ շաբաթուան հաշուեկշռոյն հետ բաղդատմամբ՝ հետեւեալ տարբերութիւնները ցոյց կուտայ։

Պարտաստ մետաղադրամ—
յաւելում—անգլ. ոսկի 3 60 00
Պանքնոթք ի պահեստի—
նուազում—անգլ. ոսկի 170,000
Փոխանակագիրք և այլ թղթեր—յաւելում—անգլ. ոսկի . 22,000
Պահեստի դրամոց համեմատութիւնն յանձնառութեանց հետ— 43 ¾ %

ԴՐԱՄԱԿԱՆ

ՂԱԼԱԹԻՈՅ ՊՈՐՍԱ

Ղալաթիա, 16 յունիս
Դասէկան

ԸՆԹԱՑՔ ՓՈԽԱՆԱԿԱԳՐՈՅ

3 ամիս	Լոնտրայի վրայ (Պանքայի)	110	½
3 »	» » (վճռական)	109	¾
3 »	Բարիզի » (պանքայի)	22 87	½
»	» » (վճռական)	22 95	

Օսմանեան ֆոնտսիլիտ

Դրէկ երեկոյ գոց. (Մինչ.	Սէրի	17 23
Պօրսային գոցուելէն վերջը	»	17 23
Բերայի մէջ	»	— —
Առաւօտուն բացուեցաւ	»	17 24
Կէս օրին	»	17 25

ԻՍԹԻԳՐԱՁԸ ՏԱՒԻԼԻ

Երէկ երեկոյ		44
Այս առաւօտ		44
Կէս օր		44 4

ԸՆԹԱՑՔ ԱՐԺԷԹԻՒՆՔ

Տոխառութիւն	A. Սէրի	28
»	B. »	16 15
»	C. »	17 24

ԲԱՆԿՆԵՏՈՒՄՔ

ՅօսիվԹԷ ֆէնէրալ	Անգլ. Լ.	4 24
Գրէտի ֆէնէրալ	Օսմ. »	9 15
Պանք տը Գօնս	» »	7 15
Սօս. Շանմ է վալէօր	» »	4 33
Թրամուէյ	» »	465
Ռումէլի երկաթուղի	Ֆր.	59 75
Ոսպիկասիօն տը Բրիօրիթէ	»	— —
Բաժնեթուղթ Լայմրիսմի	»	103

ԸՆԹԱՑՔ ԴՐԱՄՈՅ

Օսմանեան ոսկի	դրշ.	100
20 Ֆրանքոց	»	88
Անգլիական ոսկի	»	110 20
Իմպերիալ	»	90 25
Գրիմից	»	51 5
Լուպի Թղթադրամ	»	8 81
» արծաթ	»	77 25
Մէջ. արծաթ (տարբ)	»	168 26
Վէցնոց	»	104
Չինոնոց	»	104
Մէճիտիէ	»	102
Թաուֆիկէ	»	9 30

ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ ՊՈՐՍԱ

Լոնտոն, 27 Յունիս ժամ 5 վայր. 15 երեկոյ

Անգլ. ֆոնսոլիտ		98 1/16
Օսմ. »	Սէրի Դ. բացուեցաւ	15 7/8
» »	» գոցուեցաւ	6
» »	» Ա	28
» »	» Բ.	16 3/8
» »	» Գ.	15 7/8
Օթօման 1871		91 3/4
Փոխառութիւն 1877		99 3/4
Պանք Օթօման		10 3/4
Իսպանական փոխառ. 1873		100
Եգիպտական միացեալ (Բունիֆիլիտ)		90 3/8
» առանձ. բրիմիլիտէ		103 3/4
Տպրա Սանիէ		83 3/8
Օսմանիայ (փոխառ. Լոչիլը		102 1/4
Փոխանակութիւն Բարիզի վրայ		25 386

Վիեննա, 27 Յունիս, ժամ 4 երեկոյ

Փոխանակութիւն Լոնտոնի վրայ	119 80
Օսմանեան երկաթուղի	31 80
» Լեմբերգ բասենթուղթք	108

Բարիզ 26 Յունիս ժամ 3 վայր. 45 երեկոյ

Ֆրանսական Լանթ 4 ½ %	104 30
» 3 %	84 35
Օսմանեան ֆոնսոլիտ Սէրի Դ. բացուեցաւ	15 97 ½
» » » գոցուեցաւ	16 12 ½
» » » Բ.	16 [*]
» » » Գ.	16 02 ½
Օսմանեան երկաթուղի	59 87 ½
» Լեմբերգ բասենթուղթք	— —
Պանք Օթօման	522 50
Դրեսդի Լիսնէ	667 50
» Ֆոնսիէ	1306 25
Գոնդուսա տ'Էսգոնդ	107 50
Սուէզի ջրանցք	2352 50
Իսպանական 5 % 1877 ի	— —
Իտալական Լանթ	96 70
Սպանական (արտաքին)	75 3/4
Եգիպտական միացեալ	455
Բրիօրիթէ թիւրք	445
Հելլենական 5 %	472 50
Լեք Լոնտրայի վրայ	25 18

ԴԱՇՏԱՑԻՆ ՀԱՆԴԷՍ
ԲՍԱՆ ԵՒ ՄԷԿԵՐ ԱԳ. ՏԱՐԵՇՐՋԱՆԻ
Ս. ՍԱՀԱԿԵԱՆ ՍԱՆՈՒՑ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ
ՍԱՍՍԱԹԻՈՅ

Ի ՊԱՐՏԻԶԻ Ս. ԳՐԻԳՈՐԱՆ ԱԶԳ. ՀԻՒԱՆԴԱՆՈՅՑԻ
Ի 18 Յունիսս 1889

Սամաթիոյ Ս. Սահակեան Սանուց ընկերութիւնն, որոյ նպատակն է նիւթապէս եւ բարոյապէս օգնել իւր թաղի երկսեռ վարժարանաց եւ աշխատիլ առ հասարակ թաղին յառաջիմութեան, իւր վերահաստատութեան 21րդ. Տարեշրջանի հանդէսը պիտի կատարէ յառաջիկայ կիրակէ օր, 18|30 Յունիսի, Ս. Գրիգորեան Ազգային Հիւանդանոցի պարտիզին մէջ։

Այս առթիւ, Կարգադիր Մասնախումբը պատիւ ունի ծանուցանել Պատուաւոր Հասարակութեան թէ՝ ամեն կանխահոգ միջոցներ ձեռք առած և ամեն ջանք ի գործ դրած է սոյն Հանդէսն ամեն տարիներէ աւելի չքեղապէս կատարելու համար։

Ցիշեալ Պարտէզն, որ անտառանման երեւոյթ մը առած է իր հովանուտ ծառաստանով՝ և որ այս առթիւ յատկապէս զարդարուած է սքանչելապէս, ամեն հաստատութիւն պիտի կարենայ ընծայել երկսեռ Հանդիսականաց։

Հանդիսին փայլն աւելցնելու համար՝ այս տարի նշանաւոր արուեստաստէրներէ բաղկացեալ Բերայի «Էօթէէրը» անուն երաժշտական Պատուարժան ընկերութիւնը սիրայօժար յանձն առած է օրն ի բուն պարերարար նուագել ազգային և եւրոպական երգեցիկ և եռաձայն ընտրելագոյն եղանակներ՝ մասնակցութեամբ Սահակեան վարժարանի բարձր կարգի ուսանողաց և աշակցութեամբ երաժշտապետ Գրիգոր էֆ. Մէհտիլեանի։

Երեք հարիւր հոգւոյ համար հանդիսական շքեղ սեղան մը պատրաստուած է նոյն հովանուտ պարտիզին մէջ, և պիտի սկսի ժամը 6ին 5ին։ Նախագահութեամբ Օրմանեան Դեր. Տ. Մաղաքիա Սրբազան Եպիսկոպոսի։ Բաժակի առաջարկութիւնքը պիտի լինին՝ հաւանութեամբ Կարգադիր Մասնախմբի։

Պատուարժան հանդիսականաց տրամադրութեան ներքև դրուած է նաեւ ճոխ շքասեղան մը՝ չափաւոր և որոշ գներով, որոց ցուցակներն ի տես կախուած են։

Պարերը պիտի սկսին ու վերջանան կանխաւ որոշեալ ժամերու մէջ։

Պատուարժան հասարակութեան դիւրութեանն համար Երկաթուղեայ փարչութեան հետ յատուկ կարգադրութեամբ մը ի տարեւ նշանակեալ կաբախումք պիտի կենան Հանդիսավայրին առջեւ։

Սեղանի տոմսակք կը վաճառին ի գին մէկ մէճիտ Մասնախմբիս անդամոց ձեռամբ, և նոյն օրը պարտիզին դուռը։

Հանդիսավայրին մուտքն է 2 ղրուշ։

Կարգադիր մասնախումբս վայելց է թէ Պատուարժան Ազգայինք պիտի փութան իւրեանց ներկայութեամբ պատուել բարենպատակ և վաղեմի ընկերութեան մը սոյն հանդէսն, նորա կրթական ջանքերը խրախուսելու և միանգամայն հաճելի օր մը անցուցանելու կրկին առաւելութեամբ։ ԿԱՐԳԱԴԻՐ ՄԱՍՆԱԽՈՒՄԲ

18 յունիս 1889

ԺԱՄԱՆԱԿԱՑՈՅՑ
ԵՐԹԵՒԵԿՈՒԹԵԱՆՆԵՐ
ԸՍՏ ԵՒՐՈՊԱՑԻՈՅ

Կ. Պոլսէն	10 30	11 30	2 00	3 00
Գումր գաբուէն	10 39	11 39	2 10	3 09
Եէնի-գաբուէն	10 43	11 43	2 14	3 13
Սամաթիայէն	10 49	11 49	2 20	3 18
Եէտի-գուլէէն	10 54	11 54	2 26	3 22
Հանդիսավայր	10 58	11 58	2 30	3 26

ԸՍՏ ՏԱՃԿԱՑ

Կ. Պոլսէն	2 49	3 49	6 19	7 19
Գումր.գաբուէն	2 58	3 58	6 29	7 28
Եէնի-գաբուէն	3 02	4 02	6 33	7 32
Սամաթիայէն	3 08	4 08	6 39	7 38
Եէտի-գուլէէն	3 13	4 13	6 45	7 44
Հանդիսավայր	3 17	4 17	6 49	7 48

Վերոյիշեալ 4 կառախումբերէն զատ, 18 կառախումբք եւս կան, որք Կ. Պոլսէն մինչեւ Եէտի-գուլէ միայն կ'երթան սոյն կայարաններն հանդիպելով։ Դարձը Եէտի-գուլէէն է։

ԴՊՐ. ՏԻԿՆԱՆՑ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ

Խորին շնորհակալութեամբ կը հրատարակենք Գատը քէօյի հանանակութեան մասնակցող ազնիւ Տիկնայ և Տեարց հետեւեալ ցուցակն։

Ազնուաչուք Տիկնայք

Վիրգինէ Կիւլպէնկեան 216, Տիրուհի Կիւլպէնկեան 216, Էֆիրիկ Նորատեան 100 Վասիլուհի Ղազարեան 60, Ազնիւ Աստարեան 54, Արուսեակ Թովմասեան 54, Բարբիոն Ազատեան 54, Թիթի Խօնչիկեան 54, Պրկանթ Սէֆէրեան 54, Սըրբուհի Սերովբեան 54, Տուիկ Եաղմաճեան 54, Արուս Ցընտրքլեան 50, Եւլիզա Նաքաչեան 50, Թագուհի Ճշմարտասիրեան 50, Մարի Եովկիմեան 50, Մաքրուհի Խանճեան 50, Պայծառ Հազարեան 50, Վասիլուհի Զուխրեան 50, Վիրգինէ Ե. Թաշճեան 50, Աղաթի Պէշիքթաշլեան 40, Իսկուհի Փափազեան 40, Նուրիի Գալըմճեան 40, Վերգինէ Ս. Թաշճեան 40, Վերժինի Փափազեան 40, Տիրուհի ըՍ. Թամամջեան 40, Արուսեակ Մեզալուրեան 20, Հռիփսիմէ Հարէնց 20, Մանոնիկ Գաֆամճեան 20, Մարի Շահպազ 20, Նեկտար Զամքէրեան 20, Նոյեմզար Եովակիմեան 20, Լուսնակ Կիւլպէնկեան 20, Սաթենիկ Տքթ. Յակոբեան 20, Սրբուհի Փափազեան 20, Վասիլուհի Թաքուրեան 20, Վերգինէ Շամոնանճեան 20։

Մեծապատիւ Տեարք

Վսեմափայլ Թաթուս և Աբրիկ էֆէնտիք Ունճեան 540, Մեծ. Խաչիկ էֆ. Կամարարեան 5, Միքայէլ էֆ. Մօսճեան 24, Յակոբ էֆ. Պէկեան 54, Գումար 2532 որոյ 290 ղրուշ պաղատիկ մնացած է։

Ի Դիմաց պրոց. Տիկ Ընկ.
Գոր. Ժողովոյ

Վ. Ահարոնեան — Ահարոնեան
Ն. ՍԻՄԷՈՆԵԱՆ — Զ. Ս. ՓՐՆՏԳՎԵԱՆ

ԳԱՒԱՌԱԿԱՆ ՍՈՒՐՀԱՆԴԱԿ

ԱՆԹԱՊ, 18 մայիս

Օրուան հետաքրքրական խնդիրն է Մարմնականութիւնն որ զմեզ կը տանի բնազանցական վիճաբանութեանց հին դարերուն։ Գողաքիս լուսոյ և հմտալից անձնաւորութիւնք մանաւանդ բողոքական ազգայիններէ, տեսակ մը նախանձախնդրութեամբ ոգեւորեալ կը ճակատին նոր Աշխարհի այս տարօրինակ կր

թեամբ մը։ Անկարելի եղաւ դժբաղդաբար ո՛և է տրամադրութիւն գտնել Ս. Եկեղեցւոյ և Տէրութեան օրինաց մէջ, գոհացում տալու համար նոցա՝ որք պատի՛ժ կը պահանջէին Աբդ-Ալլահ ենթադրեալ թղթակցին դէմ։

Արդ, իբրեւ պատասխան սոյն նախանձախնդիր դատախազներուն, և նոցա երկնած քառեակ յօդուածներուն, որք գրուած են արդէն ընդդէմ թղթակցին—, կուգամ անկեղծօրէն յայտնել.

Թէ, Ընթերցողն և Օրն-կոն անուամբ կազմեալ երկու ժողովոց պատուարժան անդամք, թէեւ թերի, կերպով սակայն ամենայն բարեմտութեամբ կատարած էին ընտրական գործողութիւնները. քարոզիս ժողովուրդը, խաղաղասիրութեան, հաւատարմութեան եւ կամ անտարբերութեան տարբեր նկատումներով, գոհ կը մնար կատարուած իրողութեան առջեւ։ Ընտրեալ խորհրդոյն անդամից մէջ ալ կան յարգելի անձինք որոց ծանօթ խոհեմութեան և արդասաւորութեան հանդէպ կը լեն օրինական առարկութ։ Սակայն, երբ տակաւ առ տակաւ հասարակաց վստահութիւնը չարաչար կը գործածուի, Ազգ. իխանութիւնն անձնական հաշիւներու կառան կը լինի, և խորհրդականաց ոմանց բարի տրամադրութիւնն այլոց ձեռաք կ'ելնի, անօգուտ է այլ ևս յանել սոսկ և քանի քուէներու ուժին վրայ։ Սահմանադրութեան վաղեմի ուսուցիչէն կ'սասուէր լաւագոյն ևս սերտել ընտրան հրահանգները և անձամբ յարգել Ազ. օրինաց ոգին, բառը եւ տառը։

Եւ որպէսեւ մեզի անկ չէ ընդհանուր դատապաղ կանգնիլ, սրտագին կը բարեմաղթենք որ արդի մարմինը յարատեւէ իր պատոնին մէջ, իր զօրութիւնը համայն ազգանոց հանգրուութեան եւ իր ուղղիղ պաշտօնավարութեան մէջ փնտռելով։

* * *

Քաղաքիս հայ-կաթոլիկ հասարակութեան հոգեւորականին Վեր. Հայր Գերովբէ Տ. Պետրոսեան մեկնեցաւ ի Կ. Պոլիս։ Հայր Գերովբէ որ հետ կը տանի 900 կը-տորէ աւելի մեծարժէք հնութիւններ զորս պիտի մատուցանէ յոտս Նորին Կայս. Վեհափառութեան։ Սոյն հնութիւններու մէջ կան յունական, հռովմէական, ասորական, հայկական, արաբական և այլ դրամներ, արձանիներ, քարեր, և.ն. և.ն. որոց 20,000 ֆրանք գին տրուած էր Այնթապի մէջ։ Հայր Գերովբէ երկար տարիներէ ի վեր ջնադիր եղած է հաւաքելու այս թանկագին հնութիւնները։

—Ցառաջիկայ հունվարը կ'սկսին աւելի յուսատու լինել։ Ցատկի շաբաթը սովմը սկսաւ գրեթէ, բաց անմիջապէս շրջակայ շտեմարանները թափեցան Այնթապի հրապարակին վրայ հասարակութիւնը անդորրացաւ։ Մարտ և երեքշաբթի մահացու վտանգ կ'սպառնային մեր բուսարերութեան. Բարեբաղդաբար մայիսի անակնկալ անձրեւներըհասան ամրողջացնելու այն բարեգործ ազդեցութիւնը, զոր Ծարաւի հողը կրած էր կենատու ցօղէ մը։ Մարախը ջնջելու համար մեծ ջանքեր կը լինին, թէեւ հակառակ հերոական զոհողութեանց, տարսափելի արշաւանքի մը սկսած է այսմ ևս։ Առևտրական հրապարակը շարման նշաններ ցոյց կուտայ և մանուսայվաճառականք բաւական յանձնարարութիւններ կ'ստանան թէ՛ Փոքր Ասիոյ և Է Արեւելեան Ճամբայանի կողմերէն Դրամը, վաճառականութեան այդ շրջիչ ոյժը, զգալապէս կը պակսի սակայն, և երկիրը անտեսական նոր կեանք մը կը կարօտի։ Կառուցոյ չինութեան չէ վերսկսած ցայսօր և կը կարծուի թէ այս տարի պիտի յետաձգուի։

—Այնթապի Անգլիական եկեղեցւոյն հիմնադիր հանրածանօթ Մկրտիչ Եպիսկոպոսի աշխարհային դժբաղդութիւնը կարեկցութեան արժանի են։ Իւր մանկամարդ կինը կ'որոշէ վերջնականապէս անջատուիլ և դառնալ իր մայրենի կաթոլիկ եկեղեցին։ Եպիսկոպոսին հարատութեան մէկ մասը կանխաւ իւրացնելէ յետոյ, ամուսնաթող տիրուհին գործնական դաս մը կ'աւանդէ այժմ և կ'ուսուցանէ աշխարհային վայելմանց ունայնութիւնն . . . ։

Երանի՜ որոց կը հաւատան արդարութեան մը, թէեւ կաղ ընթանայ այն։

ՔԻԼԻՍ, 15 մայիս

Իր հարուստ բուսաբերութեամբ, պատուական հողերով և անհամար ձիթենիներով նշանաւոր փոքրիկ քաղաք, հազիւ թէ ծանօթ է Աբէ-Եէլի պատ. ընթերցողներուն։

Քիլիս, Լէնկթիմուրի ձեռօք աւերեալ Ազազ քաղաքին բնակիչներէն հիմնուած է և այսօր Հալէպի կուսակալութեան ենթարկեալ՝ կը պարունակէ 20,000 բնակիչ, որոց 5000ը քրիստոնեայ է՝ մեծաւ մասամբ հայ։

Ցաւ ի սիրտ կը խոստովանիմ որ Քիլիսի հայերը, կարող և ազգասէր անդամներ պարունակելով հանդերձ, ոչինչ ունին նախանձելի։ Հոյաչէն և մեծածախս եկեղեցին, զոր 15 տարի առաջ կառուցին, զուրկ է բարոյական ամեն խնամքէ, որոցմով պէտք է պայծառութիւն գտնէր։ Արմատացեալ երկպառակութիւնն ոչ երբէք կը պակսի քաղաքէս՝ որպէս զի հնար լինի համերաշխ գործունէութիւն մը յառաջ բերել։ Քաղաքիս ազգային իշխանութիւնը Հալէպի Առաջնորդութեան ենթարկեալ լինելով, կը յուսանք որ Փեր. Մովսէս վարդապետ Կէօմիւքճեան կը փութայ դարման տանիլ ազգու տնօրինութիւններ կատարելով և դպրոցաց բարեկարգութեան ձեռնարկելով։

Քիլիսի երկու ընկերութիւններէն մին Աբասէակ անուն, որ կարեւոր դրամագլուխ մ'ալ ունի, կրնար մեծ ծառայութիւններ ընել։ Ուրախաւէտ է տեսնել որ սոյն ընկերութիւնը վերջերս նոր զարկ մը ստացած է, և տեղւոյն թաղապետական բժիշկ Տոքթ. Տ. Էնֆիէճեան էֆէնտիի ատենապետութեան ներքև կ'աշխատի վերարանալու ընկերութեան վարժարանն որ փակուած է ամիսներէ ի վեր։

ԱԴՐ. ՊՈԼԻՍ, 8 յունիս

Ադր. Պոլսոյ Գաւառ. Ընդհ. ժողովը մայիս 28ի կիրակէ օրն իւր առաջին նիստը ընելով ընդ առաջակայ ատենապետութեամբ երիցագոյն անդամ Խաչատուր էֆ Մէնղիլճեանի և ատենադպրութեամբ կրտսերագոյն անդամ Կ. էֆ. Բանթիկի, նախ և առաջ նախորդ նստի ատենագրութիւնը վաւերացնելէ և մասնակի փոփոխութեամբ ի նորոյ երեսփոխան ընտրեալ Հովուեան Խաչիկ, Ուենճեան Յարութիւն, Քիւշիւքեան Տիգրան էֆէնտիներն և Արժ. Տէր Արսէն Գերձակեան քահանայն ժողովոյ անդամ հռչակելէն յետոյ, իւր դիւանի կազմութեան ձեռնարկեց, որ հետեւեալ արդիւնքն ունեցաւ.

Գրիգոր Ստեփանեան էֆ. Ատենապետ
Յարութիւն Ուենճեան » Փոխ-Ատենապետ
Տիգրան Քիւշիւքեան » Ատենադպիր
Կարապետ Բանթիկ » Փոխ-Ատենադպիր

Ապա, Ս. Նախագահ հօր հրաւիրմամբ նոր դիւանն իւր պաշտօնի գլուխն անցնելով կրօնական ժողովոյ ընտրութեան ձեռնարկեց, որ Արժ. Տէր Խորէն քհնյ. Սարկաւագեանի հրաժարման վրայ հետեւեալ կերպով կազմուեցաւ.

Արժ. Տ. Մկրտիչ Աւագ քհնյ. Պամամեան
» » Արսէն քհնյ. Գերձակեան
» » Արիստակէս » Կէլէկեան

Ադր. Պոլսոյ Ազգ. Վարչ. Քաղաքական ժողովն որ ասկէ առաջ եօթն անգամ կը բաղկանար, Գաւառ. Ընդհ. ժողովն իւր 1888—1889 տարեշրջանի մէջ ի նկատ առնլով կարող ազգայնոց ոմանց պաշտօնէ խոյս տալն եւ ուրիշ պատճառներն՝ Քաղ. ժողովոյ փոխանակ եօթնի յետ այսորկի հինգ անգամէ բաղկանալը մեծամասնութեամբ քուէարկելով, ընտրութեան ձեռնարկեց, եւ ընտրեալ ու հետզհետէ հրաժարեալ Յակոբ Պապիկեան և Յովհաննէս Բանթիկ էֆէնտիներէ յետոյ Քաղ. ժողովը վերջնապէս հետեւեալ կերպով կազմուեցաւ.

Թորոսեան Ստեփան էֆ.
Հովուեան Խաչիկ »
Պարոնեան Սահակ »
Փափազեան Յովհաննէս »
Քէրէստէճեան Ռուբէն »

Վերոնշանակեալ Արժ. հարք և Մեծ. Տեարք, իրենց յանձնեալ ազգային պաշտօններն ընդունելով, արդէն գործի ձեռնարկած են։

ԵՒԴՈԿԻԱ, 6 մայիս

Մայիս 3 ի Քաղ. ժողովոյ նստին մէջ առաջարկութեամբ նոյն իսկ Պատր. Փոխանորդ Ս. Հօր նկատողութեան առնուելով Ազգ. վարժարանի բարեկարգութեան խնդիրն, մի յատուկ յանձնախումբ կը կազմուի հետեւեալ պատուաւոր և քաղաքի մէջ գտնուող վարժարանական գործոց տեղեակ նորահաս երիտասարդներէ, որք են. Կարապետ էֆ Զաքարեան վաճառական, Եպիսկոպոս էֆ. Հէքիմեան երկրաչափ Յակոբ էֆ. Պոյաճեան դաստուր, Մարտիրոս էֆ. Խաչիգեան օգնական գրագիր Ռիֆիի, Տիգրան էֆ Շիրինեան դեղագործ։ Սոյն յանձնախմբի գործը պիտի լինի նախ, պատրաստել քաղաքիս համար երկրորդական վարժարանի մը ուսմանց յայտագիր։ Երկրորդ, երկրորդական վարժարանի մը կառավարութեան համար հարկ եղած ծախուց քանակն որոշել և այդ գրամոց որպիսի աղբիւրներէ կամ ինչ եկամուտներէ վճարուիլը եւ ինչ եղանակաւ գանձուելու յարմարութիւնը ցոյց տալ։ Երրորդ, Ազգ. Մայր վարժարանի այժմեան շէնքին վրայ վերնայարկի մը կառուցման յատակագիծ մը պատրաստել, և այս ամենուն վրայ տեղեկագրել Քաղ. ժողովոյ։ Անշուշտ յանձնախումբն անմիջական գործողութեամբ իւր ուշադրութեան յանձնուած սոյն երեք կէտերն ուսումնասիրելով ընդ նախագահութեամբ Պատր. Փոխանորդ Հօր, կը տեղեկագրէ վարչութեան և Պատ. վարչութիւնն ալ անմիջական հոգածութեամբ և ջանիւք ու ազդեցութեամբ Ն. Գերապատուութեան կը բարեկարգէ վարժարանն և հայ մանուկներ կազատին օտար կրթութենէ։

—Այս շաբթու Ն. Գերապատուութիւն Երեսփոխանական նիստ կազմելով ըստ տրամադրութեան Ազգ. Սահմանադրութեան պիտի դադրեցնէ տասնամեայ պաշտօնավարութեան շրջանը լրացնող երեսփոխաններն և վիճակաւ դադարելիներն, ու անոնց և այլ հրաժարեալ անդամոց տեղ նորոգ ընտրութեան պիտի ձեռնարկէ մնացելոց վրայ և այսու գրեթէ երեսփոխանութիւնը նոր ոյժերով պիտի վերակենդանայ։ Թէեւ մաս մը ազգայինք ամբողջովին լուծուելով ի հիմանց վերա կազմութեան կը ջնային եւ գրեթէ այս եղած էր գլխաւոր հիմ մը ազգ. վերջին տագնապալից խռովութեանց, և այլք կը բաղձային պակասեալ անդամոց տեղ նորոգ ընտրութիւն կատարուիլ, և սորա պատճառաւ գժտութիւնն երթալով կը բորբոքէր և ատելութեան լարը պինդ կը ձգտէր, սակայն Ն. Գերապատուութիւն իւր համոզկեր բանիւք զամենը իր բատելով և համոզելով դէպ ի օրինաւոր ճանապարհն ուղղուեցաւ քաջ խելամտելով իրերն, և իւր այս օրինաւոր ուղղութիւն չատ գնահատուեցաւ ժողովուրդն։ Նոյն իսկ հակառակն պնդողք գոհ կը լինին այս կարգադրութեամբ։

—Մէկ քանի շաբաթ առաջ Վսեմ. կառավարիչը Ֆ-էէէով մը կը հրամայէր զինուորական տրոց այս տարւոյ բաշխումն կատարել ազգովին, որոյ վրայ Ցանձնախումբ մը կազմուելով Վարչութեան կողմանէ Պատր. Փոխանորդ հայրն յանձնարարած էր ընդհանուր կատարել բաշխումն ազգովին, սակայն բազմաթիւ ստորագրութեամբ մի հանրագիր ներկայացուելով Փոխանորդ Հօր կը խնդրուէր զինուորքն թաղերու վրայ բաշխել առանձինն։ Ն. Գերապատուութիւն նկատելով որ այս եղանակաւ աղքատիկ հասարակութենէն կան շատեր որ պիտի տառապին, զի թաղեր կան որք բոլորովին աղքատ են և որոց բեռ չը պիտի գտնուի տանող մը, և անդին թաղեր ալ կան, որք աղքատ չունենալով հարուստք միայն պիտի չա՛հին և ասկէց յառաջ պիտի գայ շատ մեծ անտեղութիւն, զի աղքատներ չը կրնալով վճարել իրենց պարտքերն պիտի մնան օրերով ի բանտի, և իրենց տունն ու գաւակներ անխնամ, և զին. տրոց գանձումն ալ այս կերպով յառաջ չը կրնալ երթալով Տէրութեան գանձը պիտի վնասուի և պիտի չատնայ պաշտօնէն, ամեն կերպով օգտակար նկատեց թաղերու վրայ չբաշխել և հրամայեց որ լուրջ դատողութեամբ քննելով իւրաքանչիւրի կարողութիւնը բաշխուի ազգի մէջ զին. տուրքն, որպէս զի թէ՛ աղքատիկ ժողովրդեան օգտակար լինի բաշխումն և թէ հարուստ դասակարգին ոչ անդան մնասակար։ Այս կարգադրութիւն խիստ օգտակար է։ Թաղերու վրայ եղած բաժանումն այլ և այլ ժամանակաց մէջ օգտակար չէ եղած։ Պատր. Գեր. Հայրը կը ջանայ յամենայնի և քիչ մ'աւելի աշխատութեամբ ամէն խնդիր վերջացնել իւր տեղն և զբաղում չպատճառել Պատրիարքարանի այս տեսակ խնդրոց համար՝ զի գիտէ թէ Պատրիարքարան շատ ծանրաբեռնեալ է թէ՛ ընդհանուր ազգային և թէ գաւառական բազմադիմի խնդիրներով։

—Այս օրեր առատութեամբ կը տեղան անձրեւներ։ Այժմ որ կը գրեմ, ամպեր կ'որոտան, փայլակներ կ'արձակին, և տեղատարափ յորդ անձրեւ մը կ'իջնէ, փողոցներէն հեղեղներ կ'անցնին։ Գարունն առատութիւն կը խոստանայ։ Այս տարի ալ արդէն ամէն ինչ առատ էր, և ցորենն ու գարին խիստ արժան։ Ցորենի քիլոն որ տասն և վեց բոպլէի է, կարժէ 120-200։ Գարիինը 80էն մինչև 100, անցեալ տարւոյ գրեթէ կէս գինն։ Եթէ այս տարի ալ մինչեւ վերջ գարնան պէս օդերը լաւ լինին և որ և է արկած կամ պատահար չը գան մարել երկրագործին յոյսերը, նոր հնձոց ատեն աւելի խիստ արժանութիւն պիտի տիրէ մեր բերքերու հրապարակին վրայ։

ԿԱՒԿԱՍԵԱՆ ՍՈՒՐՀԱՆԴԱԿ

ՔԱՂՈՒԱԾՔ ՀԱՅՈՑ ԵԿԵՂԵՑԱԿԱՆ-ԾԽԱԿԱՆ ԴՊՐՈՑՆԵՐԻ ԿԱՆՈՆՆԵՐԻՑ

Հայոց դպրոցներուն մասին կառավարութեան կողմից տուած նոր կանոնները (տես Մշակ Ն. 56) համաձայն, Էջմիածնի հոգեւոր բարձր իշխանութիւնը, Մակար Վ. Կաթողիկոսի հաստատութեամբ, հրատարակել է նոր կանոնագիրքը, որը կոչվում է «Կանոնք եկեղեցական-ծիսական ուսումնարանաց հայոց»։

Առաջ ենք բերում այդ «կանոններից» մի քանի յօդուածներ։

Յօդ. 2. Եկեղեցական-ծիսական ուսումնարանք բացեալ լինին հրամանաւ Վեհ. Հայրապետին ամենայն Հայոց և կառավարին ընդ ձեռն թեմական Առաջնորդաց համաձայն սոյն կանոնագրութեան և առանձին հրահանգաց նորին Վեհափառութեան։

Յօդ. 3. Ուսուցիչք եկեղեցական-ծիսական ուսումնարանաց բացեալ լինին հրամանաւ Վեհ. Հայրապետին ամենայն Հայոց և կառավարին ընդ ձեռն թեմական Առաջնորդաց համաձայն սոյն կանոնագրութեան և առանձին հրահանգաց նորին Վեհափառութեան։

Յօդ. 4. Ուսուցիչք կամ ուսուցչուհին յետ խորհրդակցելոյ ընդ տեղական հոգաբարձուաց ընտրեն զուսուցիչն և զուսուցչուհիս յընդհանուր ցուցակէն և առաջարկեն ի հաստատութիւն թեմական Առաջնորդին։

Յօդ. 5. Եկեղեցական — Ծիսական ուսումնարանս Հայոց ունենան ուսմունք սահմանեալք առանձին ծրագրաւ։

Յօդ. 6. Դասաւանդութիւն առարկայից լիցի Հայ լեզուաւ, բաց ի Ռուսաց լեզուէ, ի Ռուսաց պատմութենէ և յաշխարհագրութենէ Ռուսաստանի, որք աւանդին Ռուս լեզուաւ։ Ծանօթ. Պատմութիւն Ռուսաց և աշխարհագրութիւն Ռուսաստանի աւանդին յայնոսիկ ուսումնարանս, յորս աւանդին ընդհանուր պատմութիւն և ընդհանուր աշխարհագրութիւն։ (Մշակ)

Ի ԱՆ

ՇԵՏԷՐ ԷՄԱՆԷԹԻՆ

Շետէր Էմանէթինէ միւլիգադ գաղաարքն իշխու 305 սէնէսի աշարքնն սուրէյթի միւզայիտէ վէ իհսալէ երի էվվէլճէ ի ան օրունմուշ իսէ տէ էմր ուիհսալէ ի՛ւիւն խաղի՝ ի ճէլիլէտէն թայսին պույրուլան մէմուր հաղրը օլսուզը հալաէ կէօրիւլէն լիւզումա մէպնի միւտատէթի իհալէնին պէտ վէ միւնթէհսաը պէրվիճհի ամի թայինի գըլընմիշ տարը։ Քիւչիւք Զէքմէճէ վէ Շիլէ գաղալարը աշարընն հազիրանն օն տօգուզընտան երիմի տօգուզնա գատար վէ Գարթալ իլէ Ամալար աշարընն չէհրի մէգիւրն օն պէշինտէն երիմի պէշինէ վէ Կէյդվէ աշարընն հազիրանն երիմի ալթմըշնտան թէմմուզ զըն ալթընա վէ Պէյդվզ աշարընն թէմմուզ զըն պիրինճի կիւնինտէն օնընճը կիւնինէ գատար միւզայիտէրի իճրա գըլընճաղընտան թալիպ օլանլարը մահէլլէրինէ վէ մէճլիսի էմանէթէ միւրաճաաթ էյլէմէլէրի թասհիհէն թէքրար իլան օլունուր։

11 հազիրան 305 251

Ի ԱՆ

ՊԱՂՐ ՍԷՐԱՍՔԷՐԻ

Սէքիզ կիրահ արզընտա կէօմիէլիք վէ ատարլըք ամէրիգան պէղի էլի պէն թօփ, պէհէր լիպրասը ալթը ղրուշ։

Տօքուզ կիրահ արզընտա տօնլըք ամէրիգան պէղի օն պէշ պէն թօփ պէհէր լիպրասը ալթը ղրշ. օն պէշ փարայ։

Գասա քէնտիրինտէն եերլի իսալի իւի, պէշ պէն մէթրօ, պէհէրի ալթը ղրուշ։

Նիզամիյէ էլպիսէ անպարը իշուն մէվզէյի միւնագասատա օլան էշեայի մէգէիւրի ֆիյաթը մուրադգամալէրի իլէ թալիպլէրի էօհտէսինտէ օլուպ հազիրանն երիմի պիրինճի կիւնինէ գատար պէհէր կիւն միւնագասալէրի իճրա օլունարագ մէգիւր կիւնտէ գարարը գաթիսի վիրիլէճէկինտէն ֆիթասընա վէ երիմի իքինճի կիւնի եիւզտէ պէշ թէնզիլինէ թալիպ օլանլարը մադամ սէրասքէրի լէվազիմաթ տաիրէսինէ կէլմէլէրի իլան օլունուր։

15 հազիրան, 1889 541
Նօ. 32 1—2

Ի ԱՆ

ՊԱՂՐ ՍԷՐԱՍՔԷՐԻ

Ճիւնուսը ճէնապը միւլիւքանէ մուայէնաթը իշուն պիր սէնէլիք օլարագ միւզայիա օլունճաղը իլան օլունան սիպիր եաղընը իշուն հազիրանն երիմի պիրինճի չարչէնպիհ կիւնի պիլ միւնագասա գարարը գաթիսի վիրիլէճէկինտէն վէ իրթէսի կիւնի եիւզտէ պէշ թէնզիլի գարարլայտը-ըլմիշ օլուպ ֆիթասընա թալիպ օլանլարը մադամ Սէրասքէրի լէվազիմաթ տաիրէսինէ կէլմէլէրի իլան օլունուր։

15 հազիրան, 1889 542
Նօ. 33 1—3

Ի ԱՆ

ՊԱՂՐ ՍԷՐԱՍՔԷՐԻ

Ճիւնուսը ճէնապը միւլիւքանէ մուայէնաթը իշուն միւզայիա օլունճաղ լամմին պէհէր քիւրսը տէօրթ ղուրուշ օֆուզ փարայա թալիպի էօհտէսինտէ օլուպ հազիրանն երիմի պիրինճի կիւնի գարարը գաթիսի վիրիլէճէկինտէն թալիպ օլանլարը մադամ Սէրասքէրի լէվազիմաթ տաիրէսինէ կէլմէլէրի իլան օլունուր։

15 հազիրան, 1889 543
Նօ. 34 1—3

ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ ՀԱՆԴԵՐՁԵՂԻՆԱՑ

AU CROISSANT Օ ԳՐՈՒԱՍԱՆ

94, Երիքսէք Գալաբրբա Վոյվոտայի գիւղ. 94 24

Օ Գրուասան վաճառատունը, քաջալերեալ հասարակութեան փութեռանդնութենէն այցելելու համար իւր ընդարձակ հաստատութիւնն, այս տարի բոլոր ջանք ի գործ դրած է, ամենէն վայելուչ, ամենէն հաստատուն և ամենէն գեղեցիկ հանդերձներու ունենալու համար։ Ամենէն ածանի համար, գեղանուշ և էնդիկ գըներ։ Ամենէն աժան գներով ամենէն աւելի նոր սրբոն և վայելուչ։ Ամենէն հաստատուն համար։ Ամենուն կերպերով փրկուած։ առուած է կերպանելն և հանդերձները պա բուսա էթեան յանձնած այն կարարներն ն որոց հաստատութիւնը երաշխաւորալ է։ Ամենէն յայելը չի համար, գ ըրծ անդերուն մէջ գո, ծածած է ճար վի հենն նորաձեւ վա պ տնորը։

Ի տաի ի առա. հանուած հանդերձներուն մէկ պզտիկ ցանկ.

	Ֆրանք
Ի տէն . . . Ռո պէկ կ ըպաս վ խնամեալ արուածք, վայելուչ ձ	38
Գծաւ . . . ան արան էէ...ը կարուածք և կորու ծք	18
Ամ ո ջ գ ն ա գ ջ կամ . գանակագոյն էէ...ը կոր ուածք	45, 50, 55
Ամ ո ջ զգեստ ...ղեր ...ներ, հաստատ. ...ունն երաշխաւորեալ	25, 30, 35
Գծաւոր ...ներ, զանազան տեսակ, վ.յելուչ.	25, 30, 40 45
Գծաւոր անգալանք սկսեալ 8 ֆրանքէն։	
Պանթալոն և ձէլէ Ռուպէի կերպասով, վայելուչ կտրուածք,	34

ՕՍՄԱՆԵԱՆ ՀԱՆՐԱՅԻՆ ՔՈՆՍՈԼԻՏԻ ՊԱՐՏՔ

1881 Դեկտեմբեր 8|20 ի Կայսերական Իրատէով Թողեալ հասոյթք

Ը. ՏԱՐԵՇՐՋԱՆ—ՄԱՅԻՍ 1889

ՀԱՍՈՅԹՔ	Զուտ հասոյթ գաւառ. վարչ. Ղրուշ		Ընդհ. տնօրէնութեան կողմէ վճարեալ ծախք Ղրուշ		Գաւառական եւ կեդրոնական վարչութեան Ղրուշ		Օսմ. ոսկի		Նախորդ ամիսներէն Օսմ. ոսկի		Գումար մինչև 1889 Մայիս 31 Օսմ. ոսկի	
Ղեց ամուրդակի տուրք: Դիխտոս (յեսանեալ տրոց գանձումն)												
Ազ												
Դրոշմ	7,597,633	12	(1) 243,760	13	7,353,872	99	71,205	96	136,322	68	207,528	54
Ոգելից ըմպելիք												
Զգնարան												
Մետաքս												
Դիխտոս: Հասոյթք Լեժիէին(*)	...	...	...	...	...	...	...	...	187,500	...	187,500	...
Հարկ Պուլկարիոյ փոխանակեալ ծխախոտի տասանորդէն առնուելիք 100,000 Օսմ. լիրայով՝ մինչև ցորոշումն յետեալ հարկին	1,361,138	22	...	...	1,361,138	22	13,282	49	8,761	28	22,043	77
Յաւելուած Կիպրոսի հասութից փոխանակեալ ծխախոտի տասանորդին յաւելուածով, կամ Մաքսատան վրայ փոխանակագրէ գրանցելիք 130,000 Օսմ. լիրայով	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Արևելեան Ռումէլիի տարեկան հարկէն	1,266,886	...	...	...	1,266,886	...	12,668	86	25,337	72	38,006	58
Թեմպէքիի տուրք, Մաքսատունն փոխանակագրով վճարելի	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Սերպիոյ, Գարատաղի, Պուլկարիոյ և Յունաստանի բաժին ինկած պարտք	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Գումար	10,225,657	34	243,760	13	9,981,897	21	97,157	31	357,921	58	455,078	89
Պատրաստ դրամներէ առնուած շահ	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Լուսնպաշահ (ժամ) գրանց փոխանակութեան վրայ	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Ընդհ. գումար	10,225,657	34	243,760	13	9,981,897	21	97,157	31	351,921	58	455,078	89

	Ղրուշ		Օսմ. ոսկի		Օսմ. ոսկի	
Լ ճարեալ գումարք Կայսերական Իրատէին 10 և երկու յօդուածներով նախատեսեալ արժէքներուն ի հաշիւ			...	...	...	...
Բնօսրիտե պարտուց տոկոսին համար Եէրոպա քարտած և Կ. Պոլիս վճարուած գումարք			170,624	16	...	...
Օսմանեան Ընդհանուր Պարտուց Վարչական Խորհրդին ընդհանուր ծախք			6,329	26	...	...
Օսմ. Կայսերական Պանկան գրուած ոսկեդրամ			55,996	60	...	...
» » » » փոխանակելի դրամ	22,957480	16	222,099	67	...	...
Կ դրունական վարչութեան մնուցին մէջ ոսկեդրամ			...	...	...	...
» » » » փոխանակելի դրամ	2,892	12	29	25	...	...
					455,078	89

Ի Դիմաց Վարչական Խորհրդոյ
Նախագահ (Ս.) Ժ. ՕՊԱՐԻ
Խորհրդական Պատուիրակ (Ս.) ԲՐԻՆՍԻԿ

Վաւերացեալ ճշդութիւնն ըստ տուեալաց
Կ. Պոլիս, 3/15 Յունիս 1889 (ԿԷ)

(1) Մէջն առնելով նաեւ 704,92½ ղրուշ, այսինքն 677,80 ղրուշ ոսկեդրամ, Միւրուքիէի վրայ տուրքէն առնուած բաժին։

PHŒNIX FIRE OFFICE

ԱՌԱՋՆԱԿԱՐԳ ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԹԵԱՆ ԸՆԴԴԷՄ ՀՐԴԵՀԻ

ՏԱՐԵԿԱՆ ՀԱՍՈՅԹ ԱՆԳ. ՈՍԿԻ 1,000,000

"ՖԻՆԻՔՍ"

Հիմնեալ ի Լոնդոն յամին 1782

ՖԻՆԻՔՍ, հիմնեալ առաւել քան մի դար յառաջ, սոսկ հրդեհի ապահովագրութեան ընկերութիւն մ'է՝ որոյ բաժնետերերը Անգլիոյ ամենահարուստ և հանրածանօթ դրամատէրեր են՝ ունենալով անսահման պատասխանատուութիւն։

ՖԻՆԻՔՍ ընկերութեան աշխարհահռչակ առատաձեռնութեան մի գլխաւոր ապացոյցն է 16,000,000 Անգ. ոսկւոյ գումարն զոր ցարդ վճարած է հրդեհի վնասուց համար։

31

ՖԻՆԻՔՍ ընկերութիւնն կ'ապահովագրէ ընդդէմ հրդեհի և կայծական՝ կալուածք, կարասիք և ապրանք՝ յոյժ նպաստաւոր պայմանօք և միջնորդութեամբ ստորագրելոց, որք ունիմք լիազօր խօսանութիւն կստորագրելու անմիջապէս մեր ապահովագրելոց կրած վնասներն։

Հ. ՍԱՒԱՆ և ԸՆԿ. միակ գործակալք ի Պոլիս և ի Շրջակայս
Թիւ 12, Սանտալճը խան, Գալաթիա, Աւստրիական Թղթատան վերեւ։

HAMBURG MUNICH UNITED

ՀԱՄՊՈՒՐԿ ԵՒ ՄԻՒՆԻԽ

ՄԻԱՑԵԱԼ

ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆՔ ԸՆԴԴԷՄ ՀՐԴԵՀԻ

Դրամագլուխ ֆռանք 8,000,000
Պահեստի դրամ ցվերջ յունիս 1888 » 4,817,262
Տարեկան հասոյթ » » » » 10,069,700

Ընկերութիւնքս ՓՈԽԱԴԱՐՁ ԵՐԱՇԽԱՒՈՐՈՒԹԵԱՄԲ կ'ապահովագրեն մթերանոցներ և բնակութիւններ և սոցա մէջ գտնուած վաճառքներ և կարասիներ խիստ չափաւոր սակագնօք։

Լիազօր ներկայացուցիչ Կ. Պոլսոյ

ՖՈՒԱՆՔՖՕՐԹՈՒԱԶ

ԾՈՎԱՅԻՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

Դրամագլուխ ֆռանք 6,250,000 Պահեստի դրամ ֆռանք 1,270,300

Ընկերութիւնս կ'ապահովագրէ չոգենաւուց և առագաստանաւուց վրայ բեռցած վաճառքներ, ինչպէս նաև թղթատարական և փոխադրական ընկերութեանց յանձնուած թանկագին նիւթեր և գրամ պարունակող ծրարներ խիստ նպաստաւոր պայմանօք և սակագնօք։ Սոյն նիւթերու վրայ մեծաքանակ գումարներ կարենալ ապահովագրելու համար Ընկերութիւնս միացած է եւրոպական 13 լաւագոյն ապահովագրական հաստատութեանց հետ որոց դրամագլուխն ու պահեստի դրամն է Աւելի քան 100,000,000 ֆռանք

Լիազօր ներկայացուցիչ Համայն Թուրքիոյ

ԳԱՌՆԻԿ ԱՍՏՈՒԱԾԱՏՈՒՐ, Պոլիս, Պահչէ—Գաբու, Ցօռկիատիս խան.

36

ԾԱՆՕԹ.—Տեարք Ներսէսեան Հայր և Որդի, Ընկերութեանցս Պօլսոյ դրամատեարք, լիակատարՁԱՐԿ ու ՀՐԱՀԱՆԳԷՆ ընդունած են վճարելու անմիջապէս այն ամէն Ցնաս, որոյ հաշիւը հաստատուած է և վաւերացեալ Ընդհ. Դորձակալութենէն։

ԼԱ ՌՈՒԱՆԷԶ

LA ROUENNAISE

ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ ԸՆԴԴԷՄ ՀՐԴԵՀԻ

ՀԻՄՆԵԱԼ Ի 1837

Կեդրոնատեղի՝ 18, Սէն-Մառք փողոց, Բարիզ

Դրամագլուխ, 4,000,000, Վճարեալ վնասներն իբր 20,000,000

Աւելի ընդարձակ տեղեկութեանց համար դիմել ի գրասենեակս ընդհանուր գործակալութեան, Գալաթիա, Մահմուտիէ փողոց, Թիւ 2, Ձերէմեան խան, Գամմնտոյի Պանդային դիմաց։

Ընդհանուր գործակալք բովանդակ Թուրքիոյ և Ցունաստանի
ՍԻՄՈՆ ՔԱՅՍԷՐԼԵԱՆ և ԸՆԿ.

186

ՄՈՍ

ՇՈՓԵՆԱՒԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ

ԼԻՎԷՐՊՈՒԼ և ՄԱՆՔԷՍԹԷՐ ԳԼԽ. ԲԱՆԿ ԼՕՆԴՈՆ

Անուանք	Թոնոյ	Անուանք	Թոնոյ
Քանոքուս	4200	Սֆինքս	3000
Նէրոս	4000	Օասիրիս	30 0
Օսմանլի	4000	Նէրթիս	300
Մեսսագրիս	3250	Բերա	3000
Թիպս	3250	Լօգիս	800
Մակեսայա	3250	Ոյնեա	800
Մարիոթիս	3250	Ոնեսի	700

Մակրալ չոգենաւը, նաւապետ Թոմաս, Լիվրբուլէն ասա հասաւ ընդհանուր վաճառքով։

Դիմել առ Ժ. Վ. ՎիթՕԼ և ԸՆԿ.
Ռիֆթալլ խան
ՁԷՅՄՍ ՄՈՍ և ԸՆԿ
1891 Ֆէ. Ձէյմս Ադրիդ, Լիվրբուլ

Արտօնատէր Ս. ՏԱՄԱՏԵԱՆ

ՏՊԱԳՐՈՒԹԻՒՆ ԱՐԵՒԵԼՔ ԼՐԱԳՐՈՑ

ՇՐԱԴՐԱՄ

ԱՄԷՆ ՑՈՒՑԱՀԱՆԴԷՍՆԵՐՈՒ ՄԷՋ

ՌԻՇԼԻԷՕԻ ԿԱՑԼԱԿՆԵՐ

Ափրոդիտեան գրգռիչ դեղ (մարգարտաձեւ լուծելի խաբիւներով)

ՊՈՒՐԺՈՊԻ

Առաջնակարգ դեղագործ, մատակարար հիւանդանոցաց, Ռանիլիէ փողոց, Բարիզ

Կատարելագործեալ ՌԻՇԼԻԷՕԻ ԿԱՑԼԱԿՆԵՐը գերազանց դարման են ամէն վարակաւոր սպառման պարագայի մէջ. Ճան ցուցած են իբր ծննդական գործարանաց ամենէն Տլոր գրգռիչները. բաց աստի իւր փրկարար ազդեցութիւնը ստամոքսին վրայ կազդուրիչ շարքին մէջ կը դնէ զինքը։

ՌԻՇԼԻԷՕԻ ԿԱՑԼԱԿՆԵՐը բնաւ վերաբերութիւն չունին մինչեւ հիմա գովաքանուած ամէն դեղերուն հետ որք վնասակար են։

Ափրոդիտեան այս նոր դեղը կը ներկայացնենք ընդհանուրին ուշադրութեան իբր դեղ մը որուն ազդութիւնն ապահով է և անվնասութիւնը բացարձակ։ [Արդալ յայտարարութիւնը։]

Ի Թուրքիա ներկայացուցիչն է Ֆ. Պէյլիս, Ֆրնտրքլեան խան, Պոլիս ի Կ. Պոլիս կեդրոնատեղիքն են Դեղարանք Տէլլա Սուսա, Ֆ. Աբլաձ, Բրիտանական, Քիւչիւքլեան եղբարք և Անատասիատէս ի Բերա. Թիթաս, Տ. Աբէսթորիտես և Ա. Գաստորիատես ի Գալաթիա. Տ. և Մ. Մեդիքի ի Պոլիս. Իգար եղբարք Իզմիր. Հ. Խաչ, ի Սկլանիկ։

337

ՀԱՐՍԱՆԵԿԱՆ ԾՕՂԿԱՀՕՒՆՔ,

ԳԵՂԵՑԿԱՑՈՒՆՈՂ, ՄԱՐՄՆՈՑ ԳՈՅՆԸ, ՍԻՐՏ ԾՕՂԿԱՀՕՒԹԻՒ, ՍԻՐՏ ԹԱՐՍ։

Ընդամուն մը փորձ պիտի համոզէ ամէն Տիկին թէ որչափ գերազանց է այս ուրիշ ամէն հեղանիւթերէ և բաղմաթիւ փոշիներէ։ Առաջին անգամ գործածելուն ալ, որ քանի մը վայրկեանի գործ է, պիտի տեսնուի իսկոյն որ երեսը, վիզը, թեւերը և ձեռուընները պիտի առնուն անոյշ փափկութիւն մը և մարմարիոնի փայլ. հանդերձ շուշանի և վարդի գունով և բուրմամբ։ Սապոնի գրգռիչ յատկութիւնները կը հանդարտեցուն։ Ինչպէս կ'ընէ մարթի սեւուքը, երեսի և ձեռքի ցաւերը, արեւայրուքը, և ուրիշ ամէն բրտութիւն և գծաւորութիւն։ Եւ սա ամէն բանով՝ անկարելի կ'ընէ մասնուելիք թէ արհեստով գեղեցկացուածէ։

Գլխաւոր մթերանոցը Լոնտոն է (114 and 116, Soutnampton Row). Ապրուստ Բարիզ ու Նիու Եորք։ Ընդվաճառուի սափրիչներու, անոյշ իւղագործներու և անգղլիացի դեղագործներու քով։

Կը վաճառուի ֆ. և Ն. Քանչիւբ եղբարց Բրիտանական դեղարանը, 435 Մեծ փողոց Բերա, Էմմոն Քարուանա, Գալաթիա, Եիւսէք Քալտրըմ 93 և 97. Քիւչիւքլեան Դղարց քով 77 Էմին Էօնիւ—, 51 Եէկի Համի և 168 Մեծ փողոց Բերայի, և Եգիպտոսի քով Բերա Մեծ փողոց Թիւ 428։

61

HUILE DE FOIE DE MORUE
BRUNE-CLAIRE
DU Dr DE JONGH

ԱՊՊԱՏ ԳԱԼՃԻՈՅ ԼԱՒ ԼՍ ԳԱ ՈՒԱՆՆԵՆԻՆ, ԱՇԳԵՏ ԳՈՅՈՒՄ ԼԻԳԻՈՆԻ ՍԳԱՑ ԻՏԱԼԻԱՅ ՄՕՐԻՍ Ի ԼԱՋ Ի ԳԱՏՈՒ ՆԵՇԵՆԻՆ

Զուտ եւ բնական · դիւրաւ կը խմուի եւ կը մարսուի

Ի-ը պէտք է դէպ դէպ ոչ թէ բուլանալ բոլոր բարձրագոյնը

Գերազանցապէս գեր ի վեր ուժգոյն կամ բաղադրեալ իւղերէն
Ընդհանրապէս յանձնարարեալ ամէնէն նշանաւոր բժիշկներէն

ԱՆՕՐԻՆ Կ ԱԶԴՈՒՈՒԹԻՒՆ

Ընդդէմ թոքախտի, կուրծքի և կոկորդի հիւանդութեանց
Ընդհանուր տկարութեան, մանկանց ճոզածութեան 442
Հիւծման, և բոլոր խոյլային հիւանդութեանց

Կը վաճառուի միմիայն սրուակներով որք գաբիւրլեն և ներքին պիտակին վրայ կը կրեն ՏՐ. ԺՈՆԿԻ և ԱՆՈՒԱՐ, ՀԱՐՖՈՐՏ և ԸՆԿ. սորագրութիւնն։—Զգուշանալ կեղծերէն

Կեդրոնատեղի՝ ԱՆՍԱՐ, ՀԱՐՖՈՐՏ և ԸՆԿ., 210, Հայ Հոլպորն, Լոնտոն.

Կը գտնուի ամէն երկրաց բոլոր լաւ դեղատանց մէջ

Ի Կ. Պոլիս մեծաքանակ կը վաճառուի ի ԴԵՂԱԳՈՐԾԱԿԱՆ ՄԹԵՐԱՆՈՑՆ ՀԱՆՔՈՒՑԻՆ ՋՐԵՐՈՒՆ ԵՒ ՄԱՍՆԱՒՈՐ ԴԵՂԵՐՈՒՆ, Վոյվոտա փողոց, 54, 56 և 58, Գալաթիա, Կ. Պոլիս։— Փոքրաքանակ կը վաճառուի դեղատանց մեծ մասին մէջ։

ԼՕՆՏՕՆ ԵՒ ԼԱՆԳԱՇԱՑՐ

ՀՐԴԵՀԻ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

ՀԱՍՏԱՏԵԱԼ Ի 1862

Ստորագրեալ դրամագլուխն է 1,852,000 անգլիական ոսկի։

Ցիշեալ Ընկերութիւնն հրդեհէ պատահած վնասներու դէմ, թէ քաղքին և թէ չքաղաքայ գիւղերու մէջ տուներ, կարասիներ, նաև այլ և այլ շէնքեր եւ ապրանքներ խիստ չափաւոր գինով կ'ապահովէ

Ստորագրեալն Ընկերութենէ հրաման ունին եղած վնասներն անմիջապէս վճարել։

Աւելի ընդարձակ տեղեկութեան համար դիմել առ,
Թ. ՍՊԱՖՖԱՏԻ Վ. Ֆ. ՃԻՆԷՐԼ
Գործակատար Գործակալ
513 Գալաթիա, Հաճեաճեան խան, Թիւ 25 3—12

ՅՕԴԱՅԱՒԻՐ ԵՒ ՄԻԶԱՆՑԲԻ ՔԱՐԸ

ՁԵՆ ԿՐՆԱՐ ԲՈՒԺԻԼ ԱՌԱՆՑ ԼԻԹԻՆԻ

Շ. ԸԼ ԲԷՌՏՐԻԷԼի հմտաւոր Սէլ ոբ Լիթիները, փոքրաքանակ առնուելով, քիչ ժամանակի մէջ կ'անհետացնեն միզանցքին մէջ գտնուող աւազը և քարը։ Այս երեւոյթով կը բացատրուի իրենց ազդութիւնն ընդդէմ վերեւ նշանակեալ տանջութեանց։

445

ԼԸ ԲԷՌՏՐԻԷԼ և ԸՆԿ. LE PERDRIEL & Cie. Ի ԲԱՐԻԶ և Դեղարանաց մէջ։

ՄՈԳԱԿԱՆ ՆԵՐԿ

Նոր գիւտ մ'է այս մազերուն գոյնը փոխելու համար մէկ երկու անգամէն, առանց ուրիշ ոչ և է նիւթի գործածութեան կամ լուացքի։

ՇԱԿԱՆԱԿԱՆԱԳՈՅՆԻ ԿԱՄ ԲՆԱԿԱՆ ԿԱՏԱՐԵԱԼ ՍԵԼԻ

Այս նոր ներկը բաղկացեալ է միայն արմատներու և խոտերու նիւթէ։ Սպիտակ կամ կարմիր մազերն անմիջապէս կը փոխուին պայծառ շագանակագոյնի կամ թանձր սեւի։ Փորձը ցոյց տուած է թէ այս ներկն ամրապէս գերազանց է նմանօրինակ ուրիշ պատրաստութիւններէ։ Իւր առաւելութիւնն է մազերուն ամենէն բնական երեւոյթը տալ և ամենէն ուշադիր դիտողն ի դերն հանել։ Կը կասեցնէ հերաթափումը, գլուխը կը մաքրէ, թեփը կ'անհետացնէ և նոր ոյժ կուտայ մազային մարմնին։ Ուշադրութեամբ կարդալ

ԳՈՐԾԱԾՈՒԱՆ ԵՂԱՆԱԿԸ

Սիրելոյը երեսցնել գործածելէ առաջ և փոքր քանակութեամբ հեղուկէն դնել ոտաւանակի մը մէջ, յետոյ բարակ ալբուրկ սանտրով մը կամ այդ հեղուկին մէջ թրջած բուրդով մը թեթեւ կերպով մազերուն վրայ անցուցեալ զայն, այնպէս որ ամբողջ մազերը։ Թրջին։ Ապա գլուխը բաց պահել մինչեւ որ հեղուկը չորանայ։ Բոլոր մազերը մէկ ջըլալով, ոմանք մէկ երկու գործածութեան պէտք ունին, այլոց համար մէկ անգամը բաւ է։ Եթէ մէկ երկու անգամէն աւելի գործածուի, գոյնն աւելի թանձր կ'ելլայ։ Անգամ մը որ ուզուած գոյնը ձեռք բերուած է, զայն տարիներով պահելու համար կը բաւէ երեք չորս չաբաթն անգամ մը հեղուկէն գործածել։ Նոյն եղանակը գործածելու է մարուքին և պեխերուն համար։ Պէտք չկայ գլուխը լուալ գործողութենէն առաջ կամ ետքը։ Բնականաբար վերջինն դէպքն և ձեռները լուալու է առ ի զգուշութիւն։

ԾԱՆ. Եթէ ուզուած գոյնը ձեռք չբերուի մէկ երկու գործողութենէ ետք, գլուխը լուալու է քիչ մը ալբոլով, ապա գլխուն քսելու է այդ ներկին մէջ թեթեւապէս թրջուած սպունգ մը, և ուզուած ազդեցութիւնն յառաջ կուգայ անմիջապէս։

ԿԵՂՄԵՐԷՆ ԶԳՈՒՇԱՆԱԼ

Միակ կեդրոնատեղի ԷՐՄՈՒՆԵՏ ԳԷՐՄԱՆԱՆ, ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՄԹԵՐԱՆՈՑ, Վոյվոտա, Պահպանոցին քով, կայսրան Գալաթիա-Շեկիլի Թրամուէյից, Թիւ 95 և 97, Գալաթիա։

77

VÉRITABLE SOLUTION
D'ANTIPYRINE du Dr CLIN

Lauréat de la Faculté de Médecine de Paris. — Prix Montyon.

Le Meilleur Remède contre la Migraine.

La VÉRITABLE SOLUTION D'ANTIPYRINE DU Dr CLIN possède une action puissante pour calmer les douleurs dans les cas de : *Lumbagos, Torticolis, Névralgies, Sciatique, Menstruation difficile, Coliques violentes* et les *Accès de Goutte et de Rhumatismes.*

« L'Antipyrine peut être considérée scientifiquement comme le « médicament le plus puissant contre la douleur. »
(Académie des Sciences, Séance du 18 avril 1887.)

DOSE: Prendre chaque jour de 2 à 4 cuillerées de VÉRITABLE SOLUTION D'ANTIPYRINE DU Dr CLIN.

NOTA. — CAPSULES D'ANTIPYRINE DU Dr CLIN destinées aux personnes qui ne veulent pas prendre de Solution.

1243 MAISON CLIN & Cie, à PARIS, ET LES PHARMACIES.

Առաջնակարգ դեղագործ ի Փարիզ, ասպետ Պատուոյ Լեգէոնի, վարձատրեալ Բ. կարգի Մէճիտիէով, փոխանորդ Իզապէլ-Լա-Գաթոլիք պատուանշանին։

ՃԵՐՄԱԿ ԵՒ ԹՈՒԽ

Մօրու ձկան իւղը խայծդանով զտելով, Պ. Շէվրիէ այդ հեղուկին տուած է ախորժելի համ և հոտ, միանգամայն աւելցնելով անոր բուժիչ յատկութիւնները։

Այս դիւտին պատճառաւ հնարիչը մեծամեծ վարձատրութիւններ ստացած է, միտալ և պատուոյ վկայական։

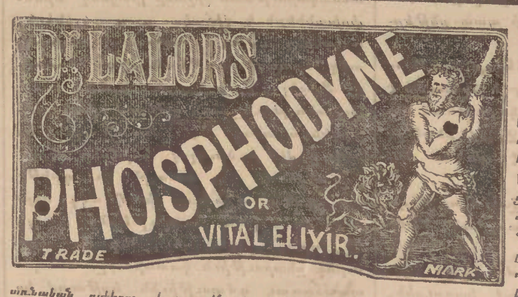
Ամբողջ աշխարհիս բժիշկք կը նախադասեն զայն ամէն տեսակներէն։

ԵՐԿԱԹԱԽՈՒՌ

Պ. Շ[illegible]ոիէ իւր գիւտը կատարելագործած է փոքր ի ֆէրով Մօրու ձկան երկաթախառն իւղ մը պատրաստելով։ Հաճկառակ այս յաւելման, իւղը դիւրաւ կը մարսուի և բնաւ սնդութիւն չպատճառուեր։ Ուստի նախընտրելի է միւս բոլոր երկաթախառն պատրաստութիւններէն և յատկութեամբ կը գործածուի թոքախտի, Պրոնխիթի, Վատութեան և Խոյլի համար։ Մանաւանդ կը յարմարի տկարակազմ անձանց։

84

Ընդհ. մթերանոց, կեդրոնատեղին. Ն. ԹԷՕՏՕՐԻՏԻՍ, 244, Մեծ փողոց Բերայի, Կ. Պոլիս Միւհէնդիս դեղատան մէջ կը գտնուի նաեւ Շէվրիէի կազդուրիչ գինեգինի։



ԱՌՈՂՋՈՒԹԻՒՆ ԻՄ ԿԱՐՈՎ

ՅՈՍԹՈՒՏԻՆ ՏՈՔԹՈՐ ԼԱԼՈՐԻ —Վերջին լաւն եւ գիտուն մարդուն մէջ ապացուցած է թէ այս դեղը ՅՈՍԹՈՐԱՅԻՆ ՄԻԱԿ ԴԱՐՄԱՆն է որ մինչեւ ցարդ գտնուած է, կատարելապէս բուժելու համար ուղիղ հիւանդութիւններն, անվանելուութիւն, քնատութիւն, ցանկութիւնք, առանձնական կարողութեան վատնումներ, եւ

առանձնական ոյժերու կորուստներ յառաջ եկած ամէն գործարանական խանգարում։

Կը բուժէ դժուարամարսելութիւնը, Զղային եւ արիւն հիւանդութիւնները, լեարդի եւ երիկամունքի հիւանդութիւններն, արեան ոչնչի բոլոր խանգարումները։ Ընդհանուր հիւծութիւնն եւ սպառումը։ Կենսական ոյժերու։ ուռ եւ է կորուստ որ յառաջ եկած է ոռ եւ է պատճառէ։

Մարսողութեան զգացումներն եւ տխրամիտը կ'անհետանան Ճշմարտապէս գերազանց է։

ՏՈՔԹՈՐ ԼԱԼՈՐԻ ՅՈՍԹՈՒՏԻՆԸ Զղային հիւծ եւ ուղեղային գրգռումներն մեր ծանելով կենսական էլեկտրական տարրը, ջոսիոն, որ ուղեղին կեդրոնական ճշմարիտ գրգռումներն է։ Առնական կորովը կը կենդանացուցէ։ Հարդկային ամբողջ դրութեան մէջը։ Մարմնոյն եւ մտքին տարաշխարհիկ կու եւ առոյգ առողջութիւն մը պիպէս որ կարելի է բոլոր պարտականութիւններն կատարել գոհունակութեամբ։ Աճորոշամբ է, կը զատ եւ կը հեռացնէ արիւնն եւ նոր առաջուրիւն մը ուած առաջին օրէն իսկ։ Զղային գրութեան եւ մտաւորական գրգռումներ։ Իւր վերանորոգիչ ազդեցութիւնը կը տեսնուի գոյնի կորուստեան եւ բարօրութեան զգացմամբ մը որ վարժութիւնն հիւանդը շատուց ի վեր կորուած էր։ Մարդուղութիւնը վերանորոգուած է։ Ախորժակը հրաշալի կերպով կ'աւելնայ։ Ազեցեալ պարանոցը կամանուորագոյնը կատարուի։ Գիւղը կը լիցնի հանգարտ եւ կանոնաւորագոյնս։ Գիւղը կ'ակամի լենալ, ջրելուքը կը գունատանի, ոտքերը շողուն կը լինին։ Մարմնի պայծառ եւ առողջ գոյն մը կ'առնու։ մանկերը ոյժ կ'առնան։

Զգուշացիր սուտ նմանութիւններն էն։ Տոքթոր Լալորի Ճշմարիտ Յոսթոֆոտինը պարունակեալ է ոչ մանն չիչերուն մէջ որ. Բրիտանական կառավարութեան դրոշը կը կրեն ոռ բառերով Dr. Lalors' Phosphodyne, London, England, գրան փորագրուած։ Ամ գրեղին ուռնեցած յայտարարութիւնն յառաջ բերիսն է բաղմաթիւ վատնուաւոր եւ ՁԼուսակար կեղծել։

Մեծաքանակ եւ փոքրաքանակ կը վաճառուի Թուրքիոյ եւ Պուլկարիոյ ներկայացուցչին քով։

79

Անգլիական Ընդհանուր մթերանոց, Վոյվոտա, պահպանոցին քով, կայսրան Թրամուէյից, 95 եւ 97։

Մ. ԷՍՏՈՒՆՏ ԳԱՐՈՒԱՆԱ